

IV

*(Informacje)*INFORMACJE INSTYTUCJI, ORGANÓW I JEDNOSTEK
ORGANIZACYJNYCH UNII EUROPEJSKIEJ

PARLAMENT EUROPEJSKI

SESJA 2009 – 2010

Posiedzenia od 14 do 17 września 2009 r.

STRASBURG

PROTOKÓŁ

(2010/C 22 E/01)

PRZEBIEG POSIEDZENIA

PRZEWODNICTWO: Jerzy BUZEK

*Przewodniczący***1. Wznowienie sesji**

Posiedzenie zostało otwarte o godzinie 17.00.

2. Oświadczenia Przewodniczącego

Przewodniczący złożył oświadczenie w sprawie obchodów upamiętniających 70. rocznicę rozpoczęcia drugiej wojny światowej.

*

* *

Uczcił pamięć dwóch funkcjonariuszy hiszpańskiej Gwardii Cywilnej zamordowanych tego lata przez ETA.

Uczcił pamięć Ernesta Glinne'a (zm. 10 sierpnia 2009 r.) i Christophera Prouta (zm. 12 lipca 2009 r.), byłych posłów do Parlamentu Europejskiego.

Parlament uczcił pamięć zmarłych posłów minutą ciszy.

Poniedziałek, 14 września 2009 r.

3. Skład Parlamentu

Właściwe organy belgijskie powiadomiły Parlament o mianowaniu Jean-Claude'a Marcourt'a na stanowisko niepołączalne z funkcją posła do Parlamentu Europejskiego, zgodnie z art. 7 ust. 1 Aktu dotyczącego wyboru członków Parlamentu Europejskiego w powszechnych wyborach bezpośrednich.

Zgodnie z art. 4 ust. 1 i 4 Regulaminu Parlament stwierdził wakat od dnia 16 lipca 2009 r.

*

* *

Właściwe organy bułgarskie powiadomiły Parlament o mianowaniu Rumiany Jelewej ministrem spraw zagranicznych Bułgarii ze skutkiem od dnia 27 lipca 2009 r.

Ponieważ zgodnie z art. 7 ust. 1 Aktu dotyczącego wyboru członków Parlamentu Europejskiego w powszechnych wyborach bezpośrednich funkcja ta jest niepołączalna z funkcją posła do Parlamentu Europejskiego, na mocy art. 4 ust. 1 i 4 Regulaminu stwierdził wakat od dnia 27 lipca 2009 r. i poinformował o tym fakcie zainteresowane państwo członkowskie.

*

* *

Właściwe organy belgijskie powiadomiły o powołaniu Marca Tarabelli w miejsce Jean-Claude'a Marcourt'a na posła do Parlamentu Europejskiego. Zgodnie z art. 4 ust. 1 Regulaminu Parlament przyjmuje ten fakt do wiadomości ze skutkiem od dnia 16 lipca 2009 r.

Właściwe organy bułgarskie powiadomiły o powołaniu Andreeva Kovatcheva w miejsce Rumiany Jelewej na posła do Parlamentu Europejskiego. Zgodnie z art. 4 ust. 1 Regulaminu Parlament przyjmuje ten fakt do wiadomości ze skutkiem od dnia 24 sierpnia 2009 r.

Zgodnie z art. 3 ust. 2 Regulaminu do czasu zweryfikowania mandatu lub wydania orzeczenia dotyczącego ewentualnego sporu Marc Tarabella i Andreeva Kovatchev biorą udział w posiedzeniach Parlamentu i jego organów, zachowując pełnię związanych z tym praw, pod warunkiem uprzedniego przedstawienia pisemnego oświadczenia stwierdzającego, że nie sprawują żadnego stanowiska niepołączalnego ze sprawowaniem mandatu posła do Parlamentu Europejskiego.

4. Skład grup politycznych

Przewodniczący grupy ECR poinformował przewodniczącego, że Edward McMillan-Scott nie jest już członkiem tej grupy ze skutkiem na dzień 20 lipca 2009 r.

5. Skład komisji

Przewodniczący otrzymał od grup PPE, S&D, Verts/ALE, ECR i EFD następujące wnioski w sprawie nominacji:

- komisja INTA: David Campbell Bannerman
- komisja ENVI: Milan Cabrnoch zamiast Andrei Čěškovej
- komisja REGI: Jean-Paul Besset zamiast Karimy Delli, Elżbieta Katarzyna Łukacijewska zamiast Raffaele Baldassarre
- komisja PECH: Joseph Daul nie jest już członkiem
- komisja JURI: Raffaele Baldassarre zamiast Elżbiety Katarzyny Łukacijewskiej
- komisja FEMM: Andrea Čěšková zamiast Timothy'ego Kirkhope'a

Poniedziałek, 14 września 2009 r.

- komisja PETI: Giles Chichester zamiast Timothy'ego Kirkhope'a
- podkomisja DROI: Janusz Władysław Zemke
- podkomisja SEDE: Paweł Robert Kowal zamiast Ryszarda Antoniego Legutko.

Niniejsze nominacje zostaną uznane za ratyfikowane, jeśli począwszy od chwili obecnej do zatwierdzenia tego sprawozdania nie zostanie zgłoszone żadne zastrzeżenie.

6. Wniosek o uchylenie immunitetu parlamentarnego

Włoskie władze sądowe zwróciły się do Parlamentu Europejskiego z wnioskiem o uchylenie immunitetu parlamentarnego byłego posła do PE Roberto Fiore w ramach sprawy toczącej się przed sądem w Vicenza.

Zgodnie z art. 6 ust. 2 Regulaminu wniosek ten został przekazany właściwej komisji, tj. komisji JURI.

7. Przyjęcie protokołu poprzedniego posiedzenia

Protokół poprzedniego posiedzenia został zatwierdzony.

*

* *

Patrice Tirolien i Raül Romeva i Rueda poinformowali, że byli obecni na posiedzeniach – odpowiednio – w dniach 15 i 16 lipca 2009 r., lecz że ich nazwiska nie figurują na liście obecności.

8. Sprostowanie (art. 216 Regulaminu)

Komisja przedmiotowo właściwa przedstawiła następujące sprostowanie do dokumentu przyjętego przez Parlament Europejski.

Sprostowanie do stanowiska Parlamentu Europejskiego przyjętego w drugim czytaniu w dniu 23 kwietnia 2009 r. w celu przyjęcia rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady w sprawie wspólnych zasad dostępu do rynku międzynarodowych przewozów drogowych (przekształcenie) (Tekst mający znaczenie dla EOG) — P6_TA-PROV(2009)0277 — (11788/1/2008 — C6-0014/2009 — 2007/0099(COD)) — TRAN

Zgodnie z art. 216 ust. 4 Regulaminu sprostowanie to uważa się za zatwierdzone, chyba że nie później niż 48 godzin po jego ogłoszeniu grupa polityczna lub co najmniej czterdziestu posłów złoży wniosek o poddanie go pod głosowanie.

Sprostowanie jest dostępne na stronie internetowej Séance en direct.

9. Składanie dokumentów

Złożono następujące dokumenty:

1) przez Radę i Komisję

- Projekt decyzji Rady i Komisji w sprawie zawarcia umowy o partnerstwie i współpracy ustanawiającej partnerstwo między Wspólnotami Europejskimi oraz ich państwami członkowskimi z jednej strony, a Republiką Tadżykistanu, z drugiej strony (12475/2004 — C6-0118/2005 — 2004/0176(AVC))

odesłany komisja przedm. właśc.: AFET
opinia: INTA

- Wniosek dotyczący dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady w sprawie zwalczania opóźnień w płatnościach w transakcjach handlowych (wersja przekształcona) (COM(2009)0126 — C7-0044/2009 — 2009/0054(COD))

odesłany komisja przedm. właśc.: IMCO
opinia: ITRE, JURI

Poniedziałek, 14 września 2009 r.

- Wniosek w sprawie przesunięcia środków DEC 18/2009 — Sekcja III — Komisja (N7-0007/2009 — C7-0094/2009 — 2009/2065(GBD))
odesłany komisja przedm. właśc.: BUDG

- Wniosek dotyczący rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady zmieniającego rozporządzenie (WE) nr 1080/2006 w sprawie Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego w odniesieniu do kwalifikowalności działań w zakresie budownictwa mieszkaniowego dla zmarginalizowanych społeczności (COM(2009)0382 — C7-0095/2009 — 2009/0105(COD))
odesłany komisja przedm. właśc.: REGI
opinia: BUDG

- Wniosek dotyczący dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady zmieniającej dyrektywę 2006/48/WE i 2006/49/WE w zakresie wymogów kapitałowych dotyczących portfela handlowego i resekurytyzacji oraz przeglądu nadzorczego polityki wynagrodzeń (COM(2009)0362 — C7-0096/2009 — 2009/0099(COD))
odesłany komisja przedm. właśc.: ECON
opinia: EMPL, JURI

- Wniosek w sprawie rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady dotyczącego środków zapewniających bezpieczeństwo dostaw gazu ziemnego i uchylającego dyrektywę 2004/67/WE (COM(2009)0363 — C7-0097/2009 — 2009/0108(COD))
odesłany komisja przedm. właśc.: ITRE
opinia: ENVI, ECON, IMCO

- Projekt budżetu korygującego nr 6 na rok budżetowy 2009 uchwalony przez Radę dnia 13 lipca 2009 r. (11888/2009 — C7-0098/2009 — 2009/2047(BUD))
odesłany komisja przedm. właśc.: BUDG

- Inicjatywa Republiki Czeskiej w celu przyjęcia decyzji Rady dostosowującej wynagrodzenia podstawowe i dodatki pracowników Europolu (10985/2009 — C7-0099/2009 — 2009/0805(CNS))
odesłany komisja przedm. właśc.: LIBE
opinia: BUDG

- Inicjatywa Królestwa Szwecji i Królestwa Hiszpanii w celu przyjęcia decyzji ramowej Rady w sprawie akredytacji działań laboratoriów kryminalistycznych (11419/2009 — C7-0100/2009 — 2009/0806(CNS))
odesłany komisja przedm. właśc.: LIBE

- Wniosek dotyczący rozporządzenia Rady zmieniającego rozporządzenie (WE) nr 1934/2006 ustanawiającego instrument finansowania współpracy z państwami i terytoriami uprzemysłowionymi oraz innymi państwami i terytoriami o wysokim dochodzie (COM(2009)0197 — C7-0101/2009 — 2009/0059(CNS))
odesłany komisja przedm. właśc.: INTA
opinia: DEVE, AFET, BUDG

- Wniosek w sprawie decyzji Rady powierzającej agencji ustanowionej na mocy rozporządzenia XX zadania dotyczące zarządzania operacyjnego systemami SIS II i VIS w zastosowaniu tytułu VI Traktatu UE. (COM(2009)0294 — C7-0102/2009 — 2009/0090(CNS))
odesłany komisja przedm. właśc.: LIBE

- Wniosek dotyczący rozporządzenia Rady wprowadzającego odstępstwo od rozporządzenia (WE) nr 1234/2007 („rozporządzenie o jednolitej wspólnej organizacji rynku”) w odniesieniu do okresów interwencyjnego skupu masła i odtłuszczonego mleka w proszku w 2009 i 2010 r. (COM(2009)0354 — C7-0103/2009 — 2009/0094(CNS))
odesłany komisja przedm. właśc.: AGRI

Poniedziałek, 14 września 2009 r.

- Wniosek dotyczący decyzji Rady zezwalającej Portugalii na stosowanie obniżonej stawki akcyzy w autonomicznym regionie Madery na lokalnie produkowane i spożywane likiery i rum oraz w autonomicznym regionie Azorów na lokalnie produkowane i spożywane likiery i okowitę (COM(2009)0259 — C7-0104/2009 — 2009/0075(CNS))
odesłany komisja przedm. właśc.: REGI
opinia: AGRI, ECON

- Projekt decyzji Rady w sprawie przyjęcia przepisów dotyczących poufności informacji Europolu (11943/2009 — C7-0105/2009 — 2009/0807(CNS))
odesłany komisja przedm. właśc.: LIBE

- Projekt decyzji Rady w sprawie przyjęcia przepisów wykonawczych regulujących stosunki Europolu z partnerami, w tym wymianę danych osobowych i informacji niejawnych (11944/2009 — C7-0106/2009 — 2009/0808(CNS))
odesłany komisja przedm. właśc.: LIBE

- Projekt decyzji Rady określającej wykaz państw trzecich i organizacji, z którymi Europol zawiera porozumienia (11946/2009 — C7-0107/2009 — 2009/0809(CNS))
odesłany komisja przedm. właśc.: LIBE

- Projekt decyzji Rady w sprawie przyjęcia przepisów wykonawczych dotyczących plików roboczych do celów analizy stosowanych przez Europol (11947/2009 — C7-0108/2009 — 2009/0810(CNS))
odesłany komisja przedm. właśc.: LIBE

- Inicjatywa Królestwa Belgii, Republiki Czeskiej, Republiki Federalnej Niemiec, Królestwa Hiszpanii, Republiki Francuskiej, Republiki Węgierskiej, Królestwa Niderlandów, Republiki Słowackiej, Republiki Finlandii, Królestwa Szwecji, Zjednoczonego Królestwa Wielkiej Brytanii i Irlandii Północnej w celu przyjęcia decyzji Rady ustanawiającej europejską sieć prewencji kryminalnej (EUCPN) i uchylającej decyzję 2001/427/WSiSW (11421/2009 — C7-0109/2009 — 2009/0812(CNS))
odesłany komisja przedm. właśc.: LIBE

- Inicjatywa Królestwa Belgii, Republiki Bułgarii, Republiki Czeskiej, Królestwa Danii, Republiki Estońskiej, Republiki Greckiej, Królestwa Hiszpanii, Republiki Francuskiej, Republiki Litewskiej, Republiki Łotewskiej, Republiki Węgierskiej, Królestwa Niderlandów, Republiki Rumunii, Republiki Słowenii, Republiki Słowackiej i Królestwa Szwecji w sprawie przyjęcia decyzji ramowej Rady dotyczącej przekazywania postępowań w sprawach karnych (11119/2009 — C7-0110/2009 — 2009/0811(CNS))
odesłany komisja przedm. właśc.: LIBE

- Wniosek decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady w sprawie wspólnotowych wytycznych dotyczących rozwoju transeuropejskiej sieci transportowej (przekształcenie) (COM(2009)0391 — C7-0111/2009 — 2009/0110(COD))
odesłany komisja przedm. właśc.: TRAN
opinia: JURI

- Wniosek dotyczący rozporządzenia Rady zmieniającego rozporządzenie Rady (WE) nr 539/2001 wymieniające państwa trzecie, których obywatele muszą posiadać wize podczas przekraczania granic zewnętrznych, oraz te, których obywatele są zwolnieni z tego wymogu (COM(2009)0366 — C7-0112/2009 — 2009/0104(CNS))
odesłany komisja przedm. właśc.: LIBE
opinia: AFET

Poniedziałek, 14 września 2009 r.

- Wniosek dotyczący decyzji Parlamentu Europejskiego i Rady w sprawie uruchomienia Europejskiego Funduszu Dostosowania do Globalizacji (COM(2009)0423 — C7-0113/2009 — 2009/2078(BUD))
odesłany komisja przedm. właśc.: BUDG
opinia: EMPL

- Wniosek dotyczący decyzji Parlamentu Europejskiego i Rady w sprawie uruchomienia Europejskiego Funduszu Dostosowania do Globalizacji (COM(2009)0371 — C7-0115/2009 — 2009/2066(BUD))
odesłany komisja przedm. właśc.: BUDG
opinia: EMPL

- Wniosek w sprawie przesunięcia środków DEC 25/2009 — Sekcja III — Komisja (N7-0008/2009 — C7-0116/2009 — 2009/2080(GBD))
odesłany komisja przedm. właśc.: BUDG

- Wniosek w sprawie przesunięcia środków DEC 26/2009 — Sekcja III — Komisja (N7-0009/2009 — C7-0117/2009 — 2009/2081(GBD))
odesłany komisja przedm. właśc.: BUDG

- Wniosek w sprawie przesunięcia środków DEC 28/2009 — Sekcja III — Komisja (N7-0010/2009 — C7-0118/2009 — 2009/2082(GBD))
odesłany komisja przedm. właśc.: BUDG

- Wniosek w sprawie przesunięcia środków DEC 29/2009 — Sekcja III — Komisja (N7-0011/2009 — C7-0119/2009 — 2009/2084(GBD))
odesłany komisja przedm. właśc.: BUDG

- Wniosek w sprawie przesunięcia środków DEC 30/2009 — Sekcja III — Komisja (N7-0012/2009 — C7-0120/2009 — 2009/2085(GBD))
odesłany komisja przedm. właśc.: BUDG

- Wniosek w sprawie przesunięcia środków DEC 31/2009 — Sekcja III — Komisja (N7-0013/2009 — C7-0121/2009 — 2009/2086(GBD))
odesłany komisja przedm. właśc.: BUDG

- Wniosek dotyczący decyzji Parlamentu Europejskiego i Rady w sprawie uruchomienia Funduszu Solidarności UE (COM(2009)0445 — C7-0122/2009 — 2009/2083(BUD))
odesłany komisja przedm. właśc.: BUDG
opinia: REGI

- Wniosek dotyczący rozporządzenia Rady ustanawiającego program dokumentacji połowów tuńczyka błękitnopłetwego *Thunnus thynnus* i zmieniającego rozporządzenie (WE) nr 1984/2003 (COM(2009)0406 — C7-0124/2009 — 2009/0116(CNS))
odesłany komisja przedm. właśc.: PECH

- Wniosek dotyczący rozporządzenia Rady w sprawie zgłaszania Komisji projektów inwestycyjnych dotyczących infrastruktury energetycznej we Wspólnocie Europejskiej oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE) nr 736/96 (COM(2009)0361 — C7-0125/2009 — 2009/0106(CNS))
odesłany komisja przedm. właśc.: ITRE
opinia: ENVI

Poniedziałek, 14 września 2009 r.

- Wniosek dotyczący dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady .../.../WE z dnia [...] r. w sprawie ujednoczonych procedur kontroli transportu drogowego towarów niebezpiecznych (wersja ujednoczona) (COM(2009)0446 — C7-0126/2009 — 2009/0123(COD))

odesłany komisja przedm. właśc.: JURI

- Projekt budżetu korygującego nr 7 na rok budżetowy 2009 uchwalony przez Radę dnia 7 września 2009 r. (12951/2009 — C7-0130/2009 — 2009/2046(BUD))

odesłany komisja przedm. właśc.: BUDG

- Projekt budżetu korygującego nr 8 na rok budżetowy 2009 uchwalony przez Radę dnia 7 września 2009 r. (12952/2009 — C7-0131/2009 — 2009/2050(BUD))

odesłany komisja przedm. właśc.: BUDG

2) przez komisje parlamentarne

2.1) sprawozdania

- * Sprawozdanie w sprawie wniosku dotyczącego decyzji Rady w sprawie zawarcia umowy pomiędzy Wspólnotą Europejską a rządem Mongolii dotyczącej pewnych aspektów przewozów lotniczych (COM(2007)0731 — C7-0001/2009 — 2007/0252(CNS)) — komisja TRAN.

Sprawozdawca: Brian Simpson (A7-0001/2009)

- * Sprawozdanie w sprawie wniosku dotyczącego decyzji Rady dotyczącej zawarcia Protokołu zmieniającego Umowę o transporcie morskim między Wspólnotą Europejską i jej państwami członkowskimi z jednej strony, a rządem Chińskiej Republiki Ludowej z drugiej strony (08127/2009 — C7-0030/2009 — 2008/0133(CNS)) — komisja TRAN.

Sprawozdawca: Brian Simpson (A7-0002/2009)

- Sprawozdanie w sprawie projektu budżetu korygującego nr 6/2009 Unii Europejskiej na rok budżetowy 2009, Sekcja III — Komisja (2009/2047(BUD)) — komisja BUDG.

Sprawozdawczynie: Jutta Haug (A7-0003/2009)

- * Sprawozdanie w sprawie wniosku dotyczącego rozporządzenia Rady zmieniającego rozporządzenie (WE) nr 73/2009 ustanawiające wspólne zasady dla systemów wsparcia bezpośredniego dla rolników w ramach wspólnej polityki rolnej i ustanawiające określone systemy wsparcia dla rolników, zmieniające rozporządzenia (WE) nr 1290/2005, (WE) nr 247/2006, (WE) nr 378/2007 oraz uchylające rozporządzenie (WE) nr 1782/2003 (COM(2009)0321 — C7-0093/2009 — 2009/0084(CNS)) — komisja AGRI.

Sprawozdawca: Paolo De Castro (A7-0004/2009)

- * Sprawozdanie w sprawie wniosku dotyczącego rozporządzenia Rady wprowadzającego odstępstwo od rozporządzenia (WE) nr 1234/2007 („rozporządzenie o jednolitej wspólnej organizacji rynku”) w odniesieniu do okresów interwencyjnego skupu masła i odtłuszczonego mleka w proszku w 2009 i 2010 r. (2009/0094(CNS)) — komisja AGRI.

Sprawozdawca: Paolo De Castro (A7-0005/2009)

- Sprawozdanie w sprawie wniosku dotyczącego decyzji Parlamentu Europejskiego i Rady w sprawie uruchomienia Europejskiego Funduszu Dostosowania do Globalizacji zgodnie z pkt 28 Porozumienia międzyinstytucjonalnego pomiędzy Parlamentem Europejskim, Radą i Komisją w sprawie dyscypliny budżetowej i należytego zarządzania finansami z dnia 17 maja 2006 r. (2009/2066(BUD)) — komisja BUDG.

Sprawozdawca: Reimer Böge (A7-0006/2009)

Poniedziałek, 14 września 2009 r.

- *** Zalecenie w sprawie wniosku dotyczącego decyzji Rady i Komisji w sprawie zawarcia Umowy o partnerstwie i współpracy między Wspólnotami Europejskimi i ich państwami członkowskimi a Republiką Tadżykistanu (12475/2004 — C6-0118/2005 — 2004/0176(AVC)) — komisja AFET.
Sprawozdawca: Alojz Peterle (A7-0007/2009)
- Sprawozdanie w sprawie wniosku dotyczącego decyzji Parlamentu Europejskiego i Rady w sprawie uruchomienia Funduszu Solidarności Unii Europejskiej zgodnie z pkt 26 Porozumienia międzyinstytucjonalnego z dnia 17 maja 2006 r. pomiędzy Parlamentem Europejskim, Radą i Komisją w sprawie dyscypliny budżetowej i należytego zarządzania finansami (COM(2009)0308 — C7-0051/2009 — 2009/2048(BUD)) — komisja BUDG.
Sprawozdawca: Reimer Böge (A7-0008/2009)
- Sprawozdanie w sprawie projektu budżetu korygującego nr 7/2009 Unii Europejskiej na rok budżetowy 2009, orkan Klaus we Francji (2009/2046(BUD)) — komisja BUDG.
Sprawozdawczynie: Jutta Haug (A7-0009/2009)
- Sprawozdanie w sprawie projektu budżetu korygującego nr 8/2009 Unii Europejskiej na rok budżetowy 2009: Europol, Eurojust, OLAF (2009/2050(BUD)) — komisja BUDG.
Sprawozdawczynie: Jutta Haug (A7-0010/2009)

3) przez posłów

3.1) pytania ustne przewidziane na turę pytań (art. 116 Regulaminu) (B7-0203/2009)

- do Rady

Harkin Marian, Moraes Claude, McGuinness Mairead, Kratsa-Tsagaropoulou Rodi, Kelly Seán, Posselt Bernd, Chountis Nikolaos, Aylward Liam, Crowley Brian, Gallagher Pat the Cope, Toussas Georgios, Higgins Jim, Pafilis Athanasios, Zwiefka Tadeusz, Czarnecki Ryszard, Martin Hans-Peter, Siekierski Czesław Adam, Țicău Silvia-Adriana, Gál Kinga

- do Komisji

Figueiredo Ilda, Crowley Brian, Țicău Silvia-Adriana, Siekierski Czesław Adam, Provera Fiorello, Higgins Jim, Papastamkos Georgios, Moraes Claude, Aylward Liam, Posselt Bernd, Gallagher Pat the Cope, Toussas Georgios, Gutiérrez-Cortines Cristina, Harkin Marian, McGuinness Mairead, Vanhecke Frank, Kelly Seán, Chountis Nikolaos, Theocharous Eleni, De Rossa Proinsias, Pafilis Athanasios, Zwiefka Tadeusz, Czarnecki Ryszard, Cancian Antonio, Martin Hans-Peter

3.2) projekty rezolucji (art. 120 Regulaminu)

- Cristiana Muscardini: projekt rezolucji w sprawie europejskiego systemu zdrowia (B7-0022/2009)

odesłany komisja przedm. właśc.: ENVI

- Rolandas Paksas: projekt rezolucji w sprawie zastosowania art. 37 Aktu dotyczącego warunków przystąpienia Republiki Czeskiej, Republiki Estońskiej, Republiki Cypryjskiej, Republiki Łotewskiej, Republiki Litewskiej, Republiki Węgierskiej, Republiki Malty, Rzeczypospolitej Polskiej, Republiki Słowenii i Republiki Słowackiej oraz art. 4 protokołu nr 4 w celu przedłużenia eksploatacji drugiego bloku elektrowni jądrowej w Ignalinie do roku 2012 (B7-0023/2009)

odesłany komisja przedm. właśc.: ITRE
opinia: ENVI

3.3) propozycje zaleceń (art. 121 Regulaminu)

- Juan Fernando López Aguilar, w imieniu grupy S-D: zalecenie dla Rady w sprawie przyszłej przestrzeni wolności, bezpieczeństwa i sprawiedliwości (2010-2014) (B7-0028/2009)

odesłany komisja przedm. właśc.: LIBE
opinia: PETI, FEMM, AFCE, JURI, AFET

10. Pytania ustne (składanie)

Następujące dokumenty zostały złożone przez posłów:

1) pytania ustne (art. 115 Regulaminu):

- (O-0079/2009) Sophia in 't Veld, Jeanine Hennis-Plasschaert, Leonidas Donskis, Gianni Vattimo i Sarah Ludford w imieniu grupy ALDE, Ulrike Lunacek, Raül Romeva i Rueda, Jean Lambert i Judith Sargentini w imieniu grupy Verts/ALE, do Rady: Litewskie przepisy prawne w zakresie ochrony nieletnich przed szkodliwym wpływem dostępu do informacji publicznych. (B7-0201/2009);
- (O-0080/2009) Sophia in 't Veld, Jeanine Hennis-Plasschaert, Leonidas Donskis, Gianni Vattimo i Sarah Ludford w imieniu grupy ALDE, Ulrike Lunacek, Raül Romeva i Rueda, Jean Lambert i Judith Sargentini w imieniu grupy Verts/ALE, do Komisji: Litewskie przepisy prawne w zakresie ochrony nieletnich przed szkodliwym wpływem dostępu do informacji publicznych. (B7-0202/2009);
- (O-0081/2009) Rui Tavares, Cornelia Ernst, Cornelis de Jong, Marie-Christine Vergiat, Willy Meyer i Kyriacos Triantaphyllides w imieniu grupy GUE/NGL, do Rady: Litewska ustawa w sprawie ochrony nieletnich przed szkodliwym wpływem informacji publicznie dostępnych (B7-0204/2009);
- (O-0082/2009) Rui Tavares, Cornelia Ernst, Cornelis de Jong, Marie-Christine Vergiat, Willy Meyer i Kyriacos Triantaphyllides w imieniu grupy GUE/NGL, do Komisji: Litewska ustawa w sprawie ochrony nieletnich przed szkodliwym wpływem informacji publicznie dostępnych (B7-0205/2009);
- (O-0083/2009) Michael Cashman, Claude Moraes i Emine Bozkurt w imieniu grupy S-D, do Rady: Litewska ustawa o ochronie nieletnich przed szkodliwym wpływem informacji dostępnych publicznie (B7-0206/2009);
- (O-0084/2009) Michael Cashman, Claude Moraes i Emine Bozkurt w imieniu grupy S-D, do Komisji: Litewska ustawa o ochronie nieletnich przed szkodliwym wpływem informacji dostępnych publicznie (B7-0207/2009);
- (O-0085/2009) Paolo De Castro, w imieniu komisji AGRI, do Komisji: Kryzys w sektorze hodowli bydła mlecznego (B7-0208/2009);
- (O-0088/2009) Eva Joly, w imieniu komisji DEVE, do Komisji: Wpływ światowego kryzysu finansowego i gospodarczego na kraje rozwijające się oraz na współpracę na rzecz rozwoju (B7-0209/2009).

11. Przesunięcie środków

Komisja Budżetowa rozpatrzyła wniosek Komisji Europejskiej (N7-0001/2009 — C7-0050/2009 — 2009/2049(GBD)) w sprawie przesunięcia środków DEC 19/2009.

Po zapoznaniu się z opinią Rady wyraziła zgodę na całościowe przesunięcie środków, zgodnie z art. 24 ust. 3 rozporządzenia finansowego mającego zastosowanie do budżetu ogólnego Wspólnot Europejskich, przypominając jednocześnie Komisji Europejskiej, że w celu wdrożenia tego działania należy wykazać się przykładową współpracą międzyinstytucjonalną. Oczekuje ona między innymi, że Komisja Europejska otrzyma wszystkie dokumenty dotyczące wdrożenia tego działania przed przyjęciem budżetu Wspólnot Europejskich na rok 2010.

Komisja Budżetowa rozpatrzyła wniosek Komisji Europejskiej (N7-0002/2009 — C7-0074/2009 — 2009/2054(GBD)) w sprawie przesunięcia środków DEC 20/2009.

Po zapoznaniu się z opinią Rady wyraziła zgodę na całościowe przesunięcie środków, zgodnie z art. 24 ust. 3 rozporządzenia finansowego mającego zastosowanie do budżetu ogólnego Wspólnot Europejskich, przypominając jednocześnie Komisji Europejskiej, że w celu wdrożenia tego działania należy wykazać się przykładową

Poniedziałek, 14 września 2009 r.

współpracą międzyinstytucjonalną. Oczekuje ona między innymi, że Komisja Europejska otrzyma wszystkie dokumenty dotyczące wdrożenia tego działania przed przyjęciem budżetu Wspólnot Europejskich na rok 2010.

Komisja Budżetowa rozpatrzyła wniosek Komisji Europejskiej (N7-0003/2009 — C7-0087/2009 — 2009/2058(GBD)) w sprawie przesunięcia środków DEC 21/2009.

Po zapoznaniu się z opinią Rady wyraziła zgodę na całościowe przesunięcie środków, zgodnie z art. 24 ust. 3 rozporządzenia finansowego mającego zastosowanie do budżetu ogólnego Wspólnot Europejskich, przypominając jednocześnie Komisji Europejskiej, że w celu wdrożenia tego działania należy wykazać się przykładową współpracą międzyinstytucjonalną. Oczekuje ona między innymi, że Komisja Europejska otrzyma wszystkie dokumenty dotyczące wdrożenia tego działania przed przyjęciem budżetu Wspólnot Europejskich na rok 2010.

Komisja Budżetowa rozpatrzyła wniosek Komisji Europejskiej (N7-0004/2009 — C7-0088/2009 — 2009/2059(GBD)) w sprawie przesunięcia środków DEC 22/2009.

Po zapoznaniu się z opinią Rady wyraziła zgodę na całościowe przesunięcie środków, zgodnie z art. 24 ust. 3 rozporządzenia finansowego mającego zastosowanie do budżetu ogólnego Wspólnot Europejskich, przypominając jednocześnie Komisji Europejskiej, że w celu wdrożenia tego działania należy wykazać się przykładową współpracą międzyinstytucjonalną. Oczekuje ona między innymi, że Komisja Europejska otrzyma wszystkie dokumenty dotyczące wdrożenia tego działania przed przyjęciem budżetu Wspólnot Europejskich na rok 2010.

Komisja Budżetowa rozpatrzyła wniosek Komisji Europejskiej (N7-0005/2009 — C7-0089/2009 — 2009/2060(GBD)) w sprawie przesunięcia środków DEC 23/2009.

Po zapoznaniu się z opinią Rady wyraziła zgodę na całościowe przesunięcie środków, zgodnie z art. 24 ust. 3 rozporządzenia finansowego mającego zastosowanie do budżetu ogólnego Wspólnot Europejskich, przypominając jednocześnie Komisji Europejskiej, że w celu wdrożenia tego działania należy wykazać się przykładową współpracą międzyinstytucjonalną. Oczekuje ona między innymi, że Komisja Europejska otrzyma wszystkie dokumenty dotyczące wdrożenia tego działania przed przyjęciem budżetu Wspólnot Europejskich na rok 2010.

Komisja Budżetowa rozpatrzyła wniosek Komisji Europejskiej (N7-0006/2009 — C7-0090/2009 — 2009/2061(GBD)) w sprawie przesunięcia środków DEC 24/2009.

Wyraziła zgodę na całościowe przesunięcie środków, zgodnie z art. 24 ust. 3 rozporządzenia finansowego mającego zastosowanie do budżetu ogólnego Wspólnot Europejskich, przypominając jednocześnie Komisji Europejskiej, że w celu wdrożenia tego działania należy wykazać się przykładową współpracą międzyinstytucjonalną. Oczekuje ona między innymi, że Komisja Europejska otrzyma wszystkie dokumenty dotyczące wdrożenia tego działania przed przyjęciem budżetu Wspólnot Europejskich na rok 2010.

12. Petycje

Poniższe petycje, które wpisano do rejestru ogólnego ze wskazanymi poniżej datami, odesłano właściwej komisji zgodnie z art. 201 ust. 6 regulaminu:

Dnia 22 lipca 2009 r.

złożone przez: Gabrielę Anegroaie-Ionitę (nr 0918/2009);
(nazwisko poufne) (nr 0919/2009);
Jacqueline Reimann-Wilhelm (nr 0920/2009);
(nazwisko poufne) (nr 0921/2009);

Poniedziałek, 14 września 2009 r.

(nazwisko poufne) (nr 0922/2009);
Mariję Dimitrovą Aleksandrovą (nr 0923/2009);
(nazwisko poufne) (nr 0924/2009);
Joeri Hoste'a (nr 0925/2009);
Gordona Davidsona (nr 0926/2009);
Joachima Düstera (nr 0927/2009);
Jeana Schustera (nr 0928/2009);
Daniela Monchaux (58 podpisów) (nr 0929/2009);
Petera Van Ysendycka (nr 0930/2009);
Nikolaosa Kagiaoglou (nr 0931/2009);
(nazwisko poufne) (nr 0932/2009);
Cristinę Trancioveanu (Fort Romania Srl) (nr 0933/2009);
Michała Mazurkiewicza (nr 0934/2009);
Sonię Gutiérrez Garcíę (nr 0935/2009);
Hansdietera Vergina (Binistische Vereinigung e. V.) (nr 0936/2009);
Christosa Kampitsisa (nr 0937/2009);
(nazwisko poufne) (nr 0938/2009);
Lorena Bruno (nr 0939/2009);
(nazwisko poufne) (nr 0940/2009);
Ioannisa Dorotheosa Paparrigopoulou (Association pour l'égalité et les droits de l'enfant) (nr 0941/2009);
Abdul Samed Velli (nr 0942/2009);
Alojzego Górnego (nr 0943/2009);
Lorenzę Ferraris (4 podpisy) (nr 0944/2009);

Dnia 24 lipca 2009 r.

złożone przez Rachida Elaïdi (nr 0945/2009);
(nazwisko poufne) (nr 0947/2009);
(nazwisko poufne) (nr 0948/2009);
(nazwisko poufne) (nr 0949/2009);
Patrice'a Nieutina (nr 0950/2009);
Gregora Johannsena (nr 0951/2009);
(nazwisko poufne) (nr 0952/2009);
Luisa Gómeza Romero (Asociación de Vecinos Alcalá) (nr 0953/2009);
(nazwisko poufne) (nr 0954/2009);
Ramóna Seco Vasco (SocialisWord) (nr 0955/2009);
Stefana Rostasa (Organisation Européenne des droits de l'Homme) (nr 0956/2009);
(nazwisko poufne) (nr 0957/2009);
(nazwisko poufne) (nr 0958/2009);
Jensa Genzera (nr 0959/2009);
Dumitru Mindru (nr 0960/2009);
Karla Sandberga (nr 0961/2009);
Johna Robertsa (nr 0962/2009);
Marię Teresę Ferrando Lucas (Association X Fragile Europe) (nr 0963/2009);
Williego Ulricha (nr 0964/2009);
Christophera Painterera (nr 0965/2009);
Klause Bendera (nr 0966/2009);

Poniedziałek, 14 września 2009 r.

Jurgena Deceunincka (nr 0967/2009);
(nazwisko poufne) (nr 0968/2009);
Stefana Adamcio (nr 0969/2009);
(nazwisko poufne) (148 podpisów) (nr 0970/2009);
Angelę Flanagan (2 podpisy) (nr 0971/2009);
Jorge'a Reicherta (nr 0972/2009);
Dimitriosa Desillasa (nr 0973/2009);
(nazwisko poufne) (nr 0974/2009);
(nazwisko poufne) (nr 0975/2009);
José Antonia Chisberta Caparrósa (nr 0976/2009);
Jürgena Düringa (nr 0977/2009);
Miroslawę Strąk (Autonomiczny Ogólnopolski Związek Zawodowy Pracowników Zatrudnionych u Pracodawców Spółek Grupy PKP S. A) (2 podpisy) (nr 0978/2009);
(nazwisko poufne) (nr 0979/2009);
Pietera Daemsa (nr 0980/2009);
(nazwisko poufne) (nr 0981/2009);

Dnia 5 sierpnia 2009 r.

złożone przez: Birgit Meyer (nr 0982/2009);
Mariana Józefa Smotrzyka (nr 0983/2009);
Czesława Marka Domienieckiego (nr 0984/2009);
(nazwisko poufne) (nr 0985/2009);
Ioana Martę (nr 0986/2009);
Domenico Menchiego (nr 0987/2009);
Josepa Carlesa Riusa Baró (Collegi de Periodistes de Catalunya) (3 podpisy) (nr 0988/2009);
Zoltána Házika (Kárpáti Harsona) (2 podpisy) (nr 0989/2009);
Damiana Thiery'ego (4 podpisy) (nr 0990/2009);
(nazwisko poufne) (nr 0991/2009);
Ivanę Kamenicką (nr 0992/2009);
Eugene'a Bourgeoisa (nr 0993/2009);
(nazwisko poufne) (nr 0994/2009);
Esther Cuadrado Barberię (nr 0995/2009);
(nazwisko poufne) (nr 0996/2009);
Martina Eschenberga (nr 0997/2009);
Christiane Lauer-Härtel (nr 0998/2009);
Sieglinde Müller (nr 0999/2009);
(nazwisko poufne) (nr 1000/2009);
Lutza Elsnera (nr 1001/2009);
Bernharda Heitza (nr 1002/2009);
Edit Dénes (European Committee Hungarian Human Rights Central Europe Foundation Amsterdam) (140 podpisów) (nr 1003/2009);
Andrzej Dominijanni (3 podpisy) (nr 1004/2009);
Pię Lehmann (nr 1005/2009);
Lajosa Kollára (Kárpáti Harsona) (nr 1006/2009);
Butnaru Dan (nr 1007/2009);
Bruno Teixeira de Souse (nr 1008/2009);
(nazwisko poufne) (nr 1009/2009);
José Las Navasa (nr 1010/2009);
(nazwisko poufne) (nr 1011/2009);

Poniedziałek, 14 września 2009 r.

(nazwisko poufne) (nr 1012/2009);
(nazwisko poufne) (nr 1013/2009);
Matthiasa Schroettera (nr 1014/2009);
(nazwisko poufne) (nr 1015/2009);
Marję Tuk-Koek (nr 1016/2009);
Franka Herbrika (nr 1017/2009);
(nazwisko poufne) (nr 1018/2009);
(nazwisko poufne) (nr 1019/2009);
Miklósa Blahó (nr 1020/2009);
(nazwisko poufne) (nr 1021/2009);
(nazwisko poufne) (nr 1022/2009);
(nazwisko poufne) (nr 1023/2009);
Andromahi Apostolou (nr 1024/2009);
Kostasa Papadopoulou (nr 1025/2009);
Petara Troyanskiego (nr 1026/2009);
Verónikę Poseę (nr 1027/2009);
Isaca Ibáñeza Garcíę (nr 1028/2009);
(nazwisko poufne) (nr 1029/2009);
Gianlukę Fenderico (nr 1030/2009);
António Manuela Ferro Terramoto (Sindicato dos Trabalhadores da Pesca do Sul e APOS, Associação de Valorização do Património Cultural e Ambiental de Olhão, Associação Nacional de Conservação da Natureza em Lisboa) (780 podpisów) (nr 1031/2009);
Margę Ramthun (INC Consulting S. A. R. L) (nr 1032/2009);

Dnia 1 września 2009 r.

złożone przez: Elizabeth Schinkel (nr 1033/2009);
(nazwisko poufne) (nr 1034/2009);
(nazwisko poufne) (nr 1035/2009);
Antonia Lupo (nr 1036/2009);
Nathalie Ranson (nr 1038/2009);
Felicję Stefanescu (nr 1039/2009);
Marina Melinescu (nr 1040/2009);
(nazwisko poufne) (nr 1041/2009);
Anne Bland (nr 1042/2009);
Heinricha Gantschniga (nr 1043/2009);
Eleonorę Stefan (nr 1044/2009);
Alejandro Izquierdo López (nr 1045/2009);
Luisa Torrenta Suñę (Comunitat de Veïns) (nr 1046/2009);
(nazwisko poufne) (nr 1047/2009);
(nazwisko poufne) (nr 1048/2009);
(nazwisko poufne) (nr 1049/2009);
(nazwisko poufne) (nr 1050/2009);
Franza Xavera Müllera (nr 1051/2009);
Wilhelma Heyera (nr 1052/2009);
Kárpátiego Harsona (nr 1053/2009);
Mariję Trepte (nr 1054/2009);
Sylvię Rögele (nr 1055/2009);
Helgę Thurner (nr 1056/2009);
Marię José Chaves Reyes (2 podpisy) (nr 1057/2009);

Poniedziałek, 14 września 2009 r.

(nazwisko poufne) (nr 1058/2009);
Nikolaosa Livieratosa (Protivoulia Politon Prevezas) (nr 1059/2009);
Ángeles Sánchez Celdrán (nr 1060/2009);
Nicolae Birsana (nr 1061/2009);
Tomasza Marcina Artura Mielniczuka (nr 1062/2009);
Stanislava Kocura (nr 1063/2009);
Ewę Szybawską (nr 1064/2009);
(nazwisko poufne) (nr 1065/2009);
Jeana-Paula Cubaynesa (Comité Catholique contre la faim et pour le développement) (13 podpisów)
(nr 1066/2009);
Ioana Popa (nr 1067/2009);
Andrzeja Kubika (nr 1068/2009);
Gisłę Michałowski (nr 1069/2009);
Olivera Wittmanna (nr 1070/2009);
Franka Petersa (nr 1071/2009);
Iona Adriana Dragomira (nr 1072/2009);
Javiera Quintanę (Asociación Era para la Integración) (nr 1073/2009);
Michele Salamone'a (FIALS) (nr 1074/2009);
Martę Abramowicz (Kampania Przeciw Homofobii) (nr 1075/2009);
Carlota San Miguela Bela (Industrias Piscícolas Españolas Agrupadas S. A.) (4 podpisy) (nr 1076/2009);
Richarda Fredericka Parsonsa (nr 1077/2009);
Yoshebe Sainz de la Higuera y Gartzia (nr 1078/2009);
Władysława Fizka (nr 1079/2009);
Emmanouila Moulosa (nr 1080/2009);
Joachima Schroedera (nr 1081/2009);
Palomę Olmedo del Rosal (Asociación de Amigos del Palacio de Boadilla del Monte) (3 000 podpisów)
(nr 1082/2009);
Cypriana Mittermayra (2 podpisy) (nr 1083/2009);
Andrzeja Rukuszewicza (nr 1084/2009);
Jerzego Lesiewicza (nr 1085/2009);
Heinza Rudolfa Göttena (nr 1086/2009);
Marcina Czernca (Wójt Gminy Kamieniec Ząbkowicki) (nr 1087/2009);
Manfreda Neumanna (nr 1088/2009);
Martę Genovę (nr 1089/2009);
José Antonia Garcíę Martína (nr 1090/2009);
Liliane Veronikę Ojog-Schulze (nr 1091/2009);
Dimitria Tchernitchko (nr 1092/2009);
Adolfo Pablo Lapiego (nr 1093/2009);
Marka A. Sammuta (nr 1094/2009);
Irenę Wróbel (nr 1095/2009);
(nazwisko poufne) (nr 1096/2009);
Alexandra Jungera (nr 1097/2009);
(nazwisko poufne) (nr 1098/2009);
Lesleya Christensena (nr 1099/2009);
(nazwisko poufne) (nr 1100/2009);
Marię Esther Tauroni Bernabeu (nr 1101/2009);
Gérarda Cussineta (Association de défense pour le droit au logement et à la consommation) (nr 1102/2009);
Teresę Alcázar Serrano (nr 1103/2009);
Bolesława Tokarskiego (nr 1104/2009);

Poniedziałek, 14 września 2009 r.

Elenę Bonceę (nr 1105/2009);
Antónia Matosa Santosa (nr 1106/2009);
Georgetę Iordanescu (nr 1107/2009);
Adriana Vlada Bellamiego (nr 1108/2009);
Helmuta Möllera (nr 1109/2009);
Matthiasa Schröttera (nr 1110/2009);
Karinę Berekoven (nr 1111/2009);
Velinę Stefanovą Stefanovą (nr 1112/2009);
(nazwisko poufne) (nr 1113/2009);
Amedeo Intontiego (nr 1114/2009);
Giovanniego Scipione (nr 1115/2009);
(nazwisko poufne) (nr 1116/2009);
(nazwisko poufne) (nr 1117/2009);
(nazwisko poufne) (nr 1118/2009);
Piotra Kalisza (nr 1119/2009);
Marco Griffini (Amici dei Bambini) (nr 1120/2009);
Zygmunta Gibowskiego (nr 1121/2009);
Stanisława Włodarka (nr 1122/2009);

Dnia 7 września 2009 r.

złożone przez: Annę Czesławę Rozicky (nr 1123/2009);
Giulia Citarellę (SC Citarella Srl) (nr 1124/2009);
Alaina Gendrota (nr 1125/2009);
Krystynę Węciewicz-Grajek (2 podpisy) (nr 1126/2009);
Jana Fokkego Oosterhofa (nr 1127/2009);
Faustina-Francisca Garcíę Ruiza (nr 1128/2009);
Ernestasa Žižminskasa (nr 1129/2009);
Ramóna Peñę Bertolína (Plataforma de afectados PEMU) (nr 1130/2009);
Jonása Péreza de León (Partido Verde Canario) (nr 1131/2009);
(nazwisko poufne) (nr 1132/2009);
HakijęDurmisevic-Mesic (Cool-Design) (nr 1133/2009);
Ioanę Focșę (nr 1134/2009);
Sorina Steliana Sasarana (nr 1135/2009);
Ecaterinę Stirbu (nr 1136/2009);
Rudolfa Piltza (nr 1137/2009);
Raili Marjattę Kehusmaę (nr 1138/2009);
Angreda Limbersky'ego (nr 1139/2009);
Davida Bodensteina (nr 1140/2009);
(nazwisko poufne) (nr 1141/2009);
(nazwisko poufne) (nr 1142/2009);
Rudolfa Beera (nr 1143/2009);
(nazwisko poufne) (nr 1144/2009);

Dnia 9 września 2009 r.

złożone przez: Carlosa Lázaro Robla (nr 1145/2009);
Lozana Stoimenova (Movement People's First) (nr 1146/2009);
Irvanę Artico (nr 1147/2009);
Paspia Antonia Germosena (nr 1148/2009);
Uwe Kásera (nr 1149/2009);

Poniedziałek, 14 września 2009 r.

Thomasa Garnera (nr 1150/2009);
Pauline Stewart (2 podpisy) (nr 1151/2009);
Adriana Vlada Bellamy'ego (nr 1152/2009);
Gina Trevisanato (nr 1153/2009);
Marcelle Tamene (nr 1154/2009);
Manfreda Brauna (nr 1155/2009);
Jana Šeča (2 podpisy) (nr 1156/2009);
Jerzego Leśniaka (nr 1157/2009);
Dominika Wallenfelsa (nr 1158/2009);
Teresę Kizinską (nr 1159/2009);
Wenera Sandiga (nr 1160/2009);
Maria Cesenę (nr 1161/2009);
Briana Cave'a (nr 1162/2009);
Giorgia Baldassariego Högera von Högersthal (nr 1163/2009);
Mykołę Korsikov (nr 1164/2009);
de Paul Dieter Wilschrey (nr 1165/2009);
Miccaelę-Monikę Potter (nr 1166/2009);
(nazwisko poufne) (nr 1167/2009);
(nazwisko poufne) (nr 1168/2009);
Guida Pütza (nr 1169/2009);
Genzera Jensa (nr 1170/2009);
Andreas Metzlera (nr 1171/2009);
(nazwisko poufne) (nr 1172/2009);
(nazwisko poufne) (nr 1173/2009);
Hempela Hempela (nr 1174/2009);
Bashara Farieda (nr 1175/2009);
Friedhelma Bergera (nr 1176/2009);
Veita Wilhelmy'ego (nr 1177/2009);
(nazwisko poufne) (nr 1178/2009);
Richarda Horna (nr 1179/2009);
Ekaterinę Gedeonową (nr 1180/2009);
(nazwisko poufne) (nr 1181/2009);
(nazwisko poufne) (nr 1182/2009);
(nazwisko poufne) (nr 1183/2009);
(nazwisko poufne) (nr 1184/2009);
(nazwisko poufne) (nr 1185/2009);
Jerzego Śmiechowskiego (nr 1186/2009)
Mircea-Ioana Furtună (nr 1187/2009).

13. Teksty porozumień przekazane przez Radę

Rada przekazała poświadczoną kopię następującego dokumentu:

- umowa między Wspólnotą Europejską a rządem Republiki Azerbejdżanu dotycząca pewnych aspektów przewozów lotniczych.

Poniedziałek, 14 września 2009 r.

14. Środki wykonawcze (art. 88 Regulaminu)

Następujące środki wykonawcze podlegające procedurze regulacyjnej połączonej z kontrolą zostały przekazane Parlamentowi:

- projekt dyrektywy Komisji .../.../WE z dnia [...] r. zmieniającej załącznik VII do dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady 2008/57/WE w sprawie interoperacyjności systemu kolei we Wspólnocie (D005105-02 — 2009/2683(RPS) — termin: 07/07/2009 — 07/10/2009)

odesłany komisja przedm. właśc.: TRAN

- projekt decyzji Komisji z dnia [...] r. w sprawie przyjęcia podstawowych parametrów rejestrów licencji maszynisty i świadectw uzupełniających określonych w dyrektywie 2007/59/WE (D005094-02 — 2009/2684(RPS) — termin: 07/07/2009 — 07/10/2009)

odesłany komisja przedm. właśc.: TRAN

- projekt rozporządzenia Komisji (WE) nr .../... z dnia [...] r. zmieniającego rozporządzenie (WE) nr 1126/2008 przyjmujące określone międzynarodowe standardy rachunkowości zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 1606/2002 Parlamentu Europejskiego i Rady w odniesieniu do Międzynarodowego Standardu Sprawozdawczości Finansowej (MSSF) 1 (D005638-01 — 2009/2633(RPS) — termin: 23/07/2009 — 23/10/2009)

odesłany komisja przedm. właśc.: JURI
opinia: ECON

- projekt rozporządzenia Komisji (WE) nr .../... z dnia [...] r. zmieniającego rozporządzenie (WE) nr 1126/2008 przyjmujące określone międzynarodowe standardy rachunkowości zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 1606/2002 Parlamentu Europejskiego i Rady w odniesieniu do Interpretacji Komitetu ds. Interpretacji Międzynarodowej Sprawozdawczości Finansowej (KIMSF) 9 oraz Międzynarodowego Standardu Rachunkowości (MSR) 39 (D005657/01 — 2009/2634(RPS) — termin: 23/07/2009 — 23/10/2009)

odesłany komisja przedm. właśc.: JURI
opinia: ECON

- projekt rozporządzenia Komisji (WE) nr .../... z dnia [...] r. zmieniającego rozporządzenie (WE) nr 1126/2008 przyjmujące określone międzynarodowe standardy rachunkowości zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 1606/2002 Parlamentu Europejskiego i Rady w odniesieniu do Interpretacji 17 Komitetu ds. Interpretacji Międzynarodowej Sprawozdawczości Finansowej (IFRIC) (D005690-01 — 2009/2637(RPS) — termin: 23/07/2009 — 23/10/2009)

odesłany komisja przedm. właśc.: JURI
opinia: ECON

- projekt rozporządzenia Komisji (WE) nr .../... z dnia [...] r. zmieniającego rozporządzenie (WE) nr 1126/2008 przyjmujące określone międzynarodowe standardy rachunkowości zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 1606/2002 Parlamentu Europejskiego i Rady w odniesieniu do Interpretacji 18 Komitetu ds. Interpretacji Międzynarodowej Sprawozdawczości Finansowej (IFRIC) (D005691-01 — 2009/2638(RPS) — termin: 23/07/2009 — 23/10/2009)

odesłany komisja przedm. właśc.: JURI
opinia: ECON

- projekt rozporządzenia Komisji (WE) nr .../2009 z dnia [...] r. zmieniającego rozporządzenie (WE) nr 1702/2003 ustanawiające zasady wykonawcze dla certyfikacji statków powietrznych i związanych z nimi wyrobów, części i wyposażenia w zakresie zdolności do lotu i ochrony środowiska oraz dla certyfikacji organizacji projektujących i produkujących (D004800-04 — 2009/2640 (RPS) — termin: 27/07/2009 — 27/10/2009)

odesłany komisja przedm. właśc.: TRAN

- projekt rozporządzenia Komisji (WE) nr .../... z dnia [...] r. w sprawie wykonania rozporządzenia (WE) nr 862/2007 Parlamentu Europejskiego i Rady w sprawie statystyk Wspólnoty z zakresu migracji i ochrony międzynarodowej, w odniesieniu do definicji kategorii przyczyn wydania zezwoleń na pobyt (D005596-01 — 2009/2639 (RPS) — termin: 25/07/2009 — 25/10/2009)

odesłany komisja przedm. właśc.: LIBE

Poniedziałek, 14 września 2009 r.

- projekt dyrektywy Komisji .../.../WE z dnia [...] r. zmieniającej dyrektywę 2004/49/WE Parlamentu Europejskiego i Rady w odniesieniu do wspólnych wskaźników bezpieczeństwa oraz wspólnych metod obliczania kosztów wypadków (D005097/02 — 2009/2641 (RPS) — termin: 28/07/2009 — 28/10/2009)
odesłany komisja przedm. właśc.: TRAN
- projekt rozporządzenia Komisji (WE) nr .../... z dnia [...] r. ustanawiającego kryteria pozwalające państwu członkowskiemu na odstępstwo od wspólnych podstawowych norm ochrony lotnictwa cywilnego i przyjęcie alternatywnych środków w zakresie ochrony (D003814/03 — 2009/2642 (RPS) — termin: 28/07/2009 — 28/10/2009)
odesłany komisja przedm. właśc.: TRAN
- projekt rozporządzenia Komisji (WE) nr .../... z dnia [...] r. zmieniającego rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 300/2008 w zakresie specyfikacji dla krajowych programów kontroli jakości w dziedzinie ochrony lotnictwa cywilnego (D004777/02 — 2009/2643 (RPS) — termin: 28/07/2009 — 28/10/2009)
odesłany komisja przedm. właśc.: TRAN
opinia: LIBE
- projekt dyrektywy Komisji z dnia [...] r. zmieniającej załącznik I do dyrektywy 2002/32/WE Parlamentu Europejskiego i Rady w odniesieniu do maksymalnych poziomów arsenu, teobrominy, *Datura sp.*, *Ricinus communis* L., *Croton tiglium* L. i *Abrus precatorius* L. (D004463/02 — 2009/2648 (RPS) — termin: 28/07/2009- 28/10/2009)
odesłany komisja przedm. właśc.: ENVI
opinia: AGRI
- projekt decyzji Komisji z dnia [...] r. w sprawie dokumentu referencyjnego, o którym mowa w art. 27 ust. 3 dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady 2008/57/WE w sprawie interoperacyjności systemu kolei we Wspólnocie (D005157/02 — 2009/2644 (RPS) — termin: 29/07/2009 — 29/10/2009)
odesłany komisja przedm. właśc.: TRAN
- projekt dyrektywy Komisji .../.../WE z dnia [...] r. zmieniającej dyrektywę Parlamentu Europejskiego i Rady 2009/45/WE w sprawie reguł i norm bezpieczeństwa statków pasażerskich (D002288/04 — 2009/2645 (RPS) — termin: 31/07/2009 — 31/10/2009)
odesłany komisja przedm. właśc.: TRAN
- projekt decyzji Komisji zmieniającej decyzję 2007/589/WE w celu uwzględnienia wytycznych dotyczących monitorowania i sprawozdawczości w zakresie emisji gazów cieplarnianych w związku z wychwytywaniem, transportem i geologicznym składowaniem dwutlenku węgla (D004164/03 — 2009/2646 (RPS) — termin: 04/08/2009 — 04/11/2009)
odesłany komisja przedm. właśc.: ENVI
- projekt decyzji Komisji z dnia [...] r. dotyczącej jednostronnego włączenia przez Austrię dodatkowych gazów cieplarnianych i działań do wspólnotowego systemu handlu uprawnieniami do emisji na mocy art. 24 dyrektywy 2003/87/WE Parlamentu Europejskiego i Rady (D004163/03 — 2009/2647 (RPS) — termin: 04/08/2009 — 04/11/2009)
odesłany komisja przedm. właśc.: ENVI
opinia: ITRE
- projekt rozporządzenia Komisji (WE) nr .../... z dnia [...] r. w sprawie wspólnotowych wzorów licencji maszynisty, świadectw uzupełniających, uwierzytelnionych odpisów świadectw uzupełniających oraz wniosków o wydanie licencji maszynisty zgodnie z dyrektywą 2007/59/WE Parlamentu Europejskiego i Rady (D005169/02 — 2009/2649 (RPS) — termin: 07/08/2009 — 07/11/2009)
odesłany komisja przedm. właśc.: TRAN
- projekt rozporządzenia Komisji z dnia [...] r. zmieniającego dyrektywę 2002/72/WE w sprawie materiałów i wyrobów z tworzyw sztucznych przeznaczonych do kontaktu ze środkami spożywczymi (D005345/03 — 2009/2650 (RPS) — termin: 11/08/2009 — 11/10/2009)
odesłany komisja przedm. właśc.: ENVI

Poniedziałek, 14 września 2009 r.

- projekt decyzji Komisji z dnia [...] r. w sprawie wymogów bezpieczeństwa, jakie muszą spełniać europejskie normy dotyczące krzesełek do kąpeli, akcesoriów kąpielowych oraz waniek i stelaży przeznaczonych dla niemowląt i dzieci zgodnie z dyrektywą 2001/95/WE Parlamentu Europejskiego i Rady (D005220-03 — 2009/2653 (RPS) — termin: 14/08/2009 — 14/11/2009)
odesłany komisja przedm. właśc.: ENVI
- projekt rozporządzenia Komisji z dnia [...] r. w sprawie odmowy udzielenia zezwoleń na niektóre oświadczenia zdrowotne dotyczące żywności i odnoszące się do zmniejszenia ryzyka choroby oraz do rozwoju i zdrowia dzieci (D004836/03 — 2009/2652 (RPS) — termin: 18/08/2009 — 18/11/2009)
odesłany komisja przedm. właśc.: ENVI
opinia: IMCO
- projekt rozporządzenia Komisji z dnia [...] r. w sprawie odmowy udzielenia zezwolenia na oświadczenie zdrowotne dotyczące żywności inne niż odnoszące się do zmniejszenia ryzyka choroby oraz do rozwoju i zdrowia dzieci (D004835/03 — 2009/2651 (RPS) — termin: 18/08/2009 — 18/11/2009)
odesłany komisja przedm. właśc.: ENVI
opinia: IMCO
- projekt rozporządzenia Komisji z dnia [...] r. zmieniającego załączniki II i III do rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 396/2005 w odniesieniu do najwyższych dopuszczalnych poziomów pozostałości azoksystrobiny, acetamipridu, chlomazonu, cyflufenamidu, benzoesanu emamektyny, famoksadonu, tlenku fenbutatynu, flufenoksuronu, fluopikolidu, indoksakaru, joksynilu, mepanipiryumu, protikonazolu, pirydalilu, tiakloprydu i trifloksystrobiny w określonych produktach lub na ich powierzchni (D005207/02 — 2009/2658 (RPS) — termin: 18/08/2009 — 18/10/2009)
odesłany komisja przedm. właśc.: ENVI
- projekt rozporządzenia Komisji z dnia [...] r. zmieniającego rozporządzenie (WE) nr 353/2008 ustanawiające przepisy wykonawcze w odniesieniu do wniosków o wydanie zezwolenia na stosowanie oświadczeń zdrowotnych zgodnie z art. 15 rozporządzenia (WE) nr 1924/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady (D004837/03 — 2009/2657 (RPS) — termin: 18/08/2009 — 18/11/2009)
odesłany komisja przedm. właśc.: ENVI
opinia: IMCO
- projekt rozporządzenia Komisji z dnia [...] r. zmieniającego dyrektywę 2002/46/WE oraz rozporządzenie (WE) nr 1925/2006 w odniesieniu do wykazów witamin i składników mineralnych oraz ich form chemicznych, które można dodawać do żywności, w tym do suplementów żywnościowych (D005352/03 — 2009/2656 (RPS) — termin: 18/08/2009 — 18/11/2009)
odesłany komisja przedm. właśc.: ENVI
- projekt dyrektywy Komisji .../.../WE z dnia [...] r. ustanawiającej trzeci wykaz wskaźnikowych dopuszczalnych wartości narażenia zawodowego w celu wykonania dyrektywy Rady 98/24/WE oraz zmieniająca dyrektywę Komisji 2000/39/WE (D004467/03 — 2009/2655 (RPS) — termin: 19/08/2009 — 19/11/2009)
odesłany komisja przedm. właśc.: EMPL
- projekt rozporządzenia Komisji z dnia [...] r. zmieniającego załącznik II do rozporządzenia (WE) nr 853/2004 Parlamentu Europejskiego i Rady w odniesieniu do informacji dotyczących łańcucha pokarmowego, które mają być przekazywane przedsiębiorstwom sektora spożywczego prowadzącym ubojnię (D005314/03 — 2009/2654 (RPS) — termin: 19/08/2009 — 19/11/2009)
odesłany komisja przedm. właśc.: ENVI
- projekt decyzji Komisji z dnia [...] r. w sprawie wymogów bezpieczeństwa, jakie muszą spełniać europejskie normy dotyczące zabezpieczonych przed dziećmi urządzeń do samodzielnego montażu blokujących okna i drzwi balkonowe zgodnie z dyrektywą 2001/95/WE Parlamentu Europejskiego i Rady (D005221/03 — 2009/2659 (RPS) — termin: 14/08/2009 — 14/11/2009)
odesłany komisja przedm. właśc.: ENVI

Poniedziałek, 14 września 2009 r.

- projekt rozporządzenia Komisji (WE) nr .../... z dnia [...] r. dostosowującego po raz dziesiąty do postępu technicznego rozporządzenie Rady (EWG) nr 3821/85 w sprawie urzędów rejestrujących stosowanych w transporcie drogowym (D005409/02 — 2009/2660 (RPS) — termin: 21/08/2009 — 21/11/2009)
odesłany komisja przedm. właśc.: TRAN
- projekt rozporządzenia Komisji z dnia [...] r. ustanawiającego środki przejściowe do celów wykonania rozporządzeń (WE) nr 853/2004, (WE) nr 854/2004 oraz (WE) nr 882/2004 Parlamentu Europejskiego i Rady (D005046/04 — 2009/2661 (RPS) — termin: 25/08/2009 — 25/11/2009)
odesłany komisja przedm. właśc.: ENVI
opinia: AGRI
- projekt rozporządzenia Komisji z dnia [...] r. zmieniającego załącznik II do rozporządzenia (WE) nr 396/2005 Parlamentu Europejskiego i Rady w odniesieniu do najwyższych dopuszczalnych poziomów pozostałości dimetoatu, etefonu, fenamifosu, fenarymolu, metamidofosu, metomylu, ometoatu, oksydemetonu metylowego, procymidonu, tiodikarbu i winklozolin w określonych produktach lub na ich powierzchni (D003156/03 — 2009/2662 (RPS) — termin: 28/08/2009 — 28/10/2009)
odesłany komisja przedm. właśc.: ENVI
- projekt decyzji Komisji z dnia [...] r. zmieniającej decyzję 2004/407/WE w odniesieniu do zezwolenia na przywóz żelatyny fotograficznej do Republiki Czeskiej (D005811-02 — 2009/2664 (RPS) — termin: 03/09/2009 — 03/11/2009)
odesłany komisja przedm. właśc.: ENVI
opinia: AGRI

15. Porządek obrad

Zgodnie z porządkiem obrad przystąpiono do ustalenia porządku prac.

Rozdano końcowy projekt porządku obrad posiedzeń plenarnych sesji we wrześniu 2009 r. (PE 427.526/PDO)), w którym zaproponowano dokonanie następujących zmian (art. 140 Regulaminu):

Poniedziałek

- bez zmian

Wtorek

- bez zmian

Głos zabrał Bruno Gollnisch, który zwrócił się do przewodniczącego z wnioskiem o zwołanie posiedzenia posłów niezrzeszonych, na którym wyznaczą oni swojego delegata do Konferencji Przewodniczących (przewodniczący odpowiedział, iż nastąpi to w trakcie trwającej sesji miesięcznej).

Środa

Wniosek grupy Verts/ALE dotyczący przesunięcia terminu wyboru przewodniczącego Komisji (*punkt 17 projektu porządku dziennego*) na okres po referendum w Irlandii w sprawie traktatu z Lizbony w dniu 2 października 2009 r.

Głos zabrali: Daniel Cohn-Bendit w imieniu grupy Verts/ALE, który uzasadnił wniosek, Martin Schulz w imieniu grupy S&D, i Joseph Daul w imieniu grupy PPE.

W głosowaniu imiennym (135 głosów za, 248 głosów przeciw, 14 głosów wstrzymujących się), Parlament odrzucił wniosek.

Véronique De Keyser i Diane Dodds poinformowały, że chciały głosować za. Jan Zahradil i Kay Swinburne poinformowali, że chcieli głosować przeciw.

Czwartek

- bez zmian

*

* *

Niniejszym porządek obrad został ustalony.

Poniedziałek, 14 września 2009 r.

PRZEWODNICTWO: Gianni PITTELLA

Wiceprzewodniczący

16. Głosowanie

Szczegóły głosowania (poprawki, głosowania odrębne, podzielone itp.) zawarte są w załączniku „Wyniki głosowania”, załączonym do protokołu.

Wyniki głosowań imiennych załączone do protokołu są dostępne wyłącznie w wersji elektronicznej na stronach Europarl.

16.1. Skład liczbowy delegacji międzyparlamentarnych (głosowanie)

Projekt decyzji złożony przez Konferencję Przewodniczących, zgodnie z 198 Regulaminu, w sprawie składu liczebnego delegacji międzyparlamentarnych, delegacji do wspólnych komisji parlamentarnych oraz delegacji do komisji współpracy parlamentarnej i do wielostronnych zgromadzeń parlamentarnych (B7-0034/2009)

(Wymagana zwykła większość)

(Szczegóły głosowania: załącznik „Wyniki głosowania”, pkt 1)

PROJEKT DECYZJI

Przyjęto (P7_TA(2009)0002)

16.2. Zatwierdzenie nominacji Algirdasa Šemety na członka Komisji (głosowanie)

Projekt rezolucji zatwierdzającej mianowanie Algirdasa Šemety członkiem Komisji złożony przez Josepha Daula w imieniu grupy PPE, Martina Schulza w imieniu grupy S&D, Guya Verhofstadta w imieniu grupy ALDE, Malcolma Harboursa w imieniu grupy ECR i Francesco Enrico Speroniego w imieniu grupy EFD, zgodnie z art. 106 ust. 4 Regulaminu (B7-0037/2009)

(Zgodnie z załącznikiem XVII ust. 2 do Regulaminu przeprowadzono głosowanie tajne.)

(Wymagana zwykła większość)

(Szczegóły głosowania: załącznik „Wyniki głosowania”, pkt 2)

PROJEKT REZOLUCJI

Przyjęto (P7_TA(2009)0003)

Lista posłów, którzy wzięli udział w głosowaniu, została opublikowana w załączniku do niniejszego protokołu.

16.3. Zatwierdzenie nominacji Pawła Sameckiego na członka Komisji (głosowanie)

Projekt rezolucji zatwierdzającej mianowanie Pawła Sameckiego członkiem Komisji złożony zgodnie z art. 106 ust. 4 Regulaminu przez Josepha Daula w imieniu grupy PPE, Martina Schulza w imieniu grupy S&D, Guya Verhofstadta w imieniu grupy ALDE, Malcolma Harboursa w imieniu grupy ECR i Francesco Enrico Speroniego w imieniu grupy EFD (B7-0035/2009)

Zgodnie z załącznikiem XVII ust. 2 do Regulaminu przeprowadzono głosowanie tajne.

(Wymagana zwykła większość)

(Szczegóły głosowania: załącznik „Wyniki głosowania”, pkt 3)

PROJEKT REZOLUCJI

Przyjęto (P7_TA(2009)0004)

Lista posłów, którzy wzięli udział w głosowaniu, została opublikowana w załączniku do niniejszego protokołu.

Poniedziałek, 14 września 2009 r.

16.4. Zatwierdzenie nominacji Karela De Guchta na członka Komisji (głosowanie)

Projekt rezolucji zatwierdzającej mianowanie Karela De Guchta członkiem Komisji złożony zgodnie z art. 106 ust. 4 Regulaminu Josepha Daula w imieniu grupy PPE, Martina Schulza w imieniu grupy S&D, Guya Verhofstadta w imieniu grupy ALDE, Malcolma Harboura w imieniu grupy ECR i Francesco Enrico Speroniego w imieniu grupy EFD (B7-0036/2009)

Zgodnie z załącznikiem XVII ust. 2 do Regulaminu przeprowadzono głosowanie tajne.

(Wymagana zwykła większość)

(Szczegóły głosowania: załącznik „Wyniki głosowania”, pkt 4)

PROJEKT REZOLUCJI

Przyjęto (P7_TA(2009)0005)

Lista posłów, którzy wzięli udział w głosowaniu, została opublikowana w załączniku do niniejszego protokołu.

*

* *

Estelle Grelier i Adrian Severin poinformowali, że ich terminal do głosowania nie zadziałał podczas głosowania nad projektami rezolucji B7-0037/2009, B7-0035/2009 i B7-0036/2009.

17. Wyjaśnienia dotyczące głosowania

Pismne wyjaśnienia dotyczące sposobu głosowania:

Pismne wyjaśnienia złożone zgodnie z art. 170 Regulaminu zamieszczone zostaną w pełnym sprawozdaniu z niniejszego posiedzenia.

18. Korekty do głosowania i zamiar głosowania

Korekty do głosowania i zamiary głosowania znajdują się na stronie „Séance en direct”, „Résultats des votes (appels nominaux)/Results of votes (roll-call votes)” oraz w wersji drukowanej załącznika „Wyniki głosowania imiennego”.

Wersja elektroniczna na stronie Europarl będzie regularnie uaktualniana maksymalnie przez dwa tygodnie od daty głosowania.

Po upływie tego terminu lista korekt do głosowania i zamiaru głosowania zostanie zamknięta w celu jej przetłumaczenia i opublikowania w Dzienniku Urzędowym.

19. Jednominutowe wystąpienia w znaczących kwestiach politycznych

Na podstawie art. 150 Regulaminu, następujący posłowie w jednominutowych wystąpieniach zwrócili uwagę Parlamentu na ważne kwestie polityczne:

Seán Kelly, Vasilica Viorica Dăncilă, Sergej Kozlík, João Ferreira, John Bufton, Krisztina Morvai, Rareș-Lucian Niculescu, Evgeni Kirilov, Jelko Kacin, Ilda Figueiredo, Nicole Sinclair, Diane Dodds, Eduard Kukan, Rovana Plumb, Izaskun Bilbao Barandica, Georgios Toussas, Gerard Batten, George Becali, Csaba Sógor, Arlene McCarthy, Siiri Oviir, Hans-Peter Martin, Carlos José Iturgaiz Angulo, Ioan Mircea Pașcu, Chris Davies, Elisabeth Köstinger, Joanna Senyszyn, Bill Newton Dunn, Ioannis Kasoulides, Derek Vaughan, Pál Schmitt, Bogusław Liberadzki, Tunne Kelam, Boris Zala, Alojz Peterle, Liisa Jaakonsaari, Marian-Jean Marinescu, Csaba Sándor Tabajdi, Piotr Borys i Seán Kelly.

Poniedziałek, 14 września 2009 r.

20. Restrukturyzacja europejskiego przemysłu samochodowego, w szczególności w przypadku Opla (debata)

Oświadczenie Komisji: Restrukturyzacja europejskiego przemysłu samochodowego, w szczególności w przypadku Opla

Vladimír Špidla (członek Komisji) i Neelie Kroes (członkini Komisji) wydali oświadczenia.

Głos zabrali: Werner Langen w imieniu grupy PPE, także aby odpowiedzieć na pytanie zadane przez Íñigo Méndez de Vigo zgodnie z procedurą „niebieskiej kartki” (art. 149 ust. 8 Regulaminu), Udo Bullmann w imieniu grupy S&D, Guy Verhofstadt w imieniu grupy ALDE, i Rebecca Harms w imieniu grupy Verts/ALE.

PRZEWODNICTWO: Silvana KOCH-MEHRIN

Wiceprzewodnicząca

Głos zabrali: Evžen Tošenovský w imieniu grupy ECR, Thomas Händel w imieniu grupy GUE/NGL, Frank Vanhecke niezrzeszony, Ivo Belet, Jutta Steinruck, Jorgo Chatzimarkakis, Bart Staes, Derk Jan Eppink, Angelika Niebler, Kathleen Van Brempt, Chris Davies, Frieda Brepoels, Inés Ayala Sender, Izaskun Bilbao Barandica, Philippe Lamberts, Veronica Lope Fontagné, Mario Pirillo, Dirk Sterckx, Marianne Thyssen, Arlene McCarthy, Bogusław Sonik i Olle Ludvigsson.

Zgodnie z procedurą pytań z sali głos zabrali: Petru Constantin Luhan, Matthias Groote, Hans-Peter Martin, Theodor Dumitru Stolojan, Saïd El Khadraoui, Krisztina Morvai i Richard Howitt.

Głos zabrali: Vladimír Špidla i Neelie Kroes.

Debata została zamknięta.

21. Letnie pożary lasów (2009) (debata)

Oświadczenie Komisji: Letnie pożary lasów (2009)

Stavros Dimas (członek Komisji) złożył oświadczenie.

Głos zabrali: Theodoros Skylakakis w imieniu grupy PPE, Anni Podimata w imieniu grupy S&D, Izaskun Bilbao Barandica w imieniu grupy ALDE, Michail Tremopoulos w imieniu grupy Verts/ALE, Nikolaos Chountis w imieniu grupy GUE/NGL, Niki Tzavela w imieniu grupy EFD, Franz Obermayr niezrzeszony, Michel Barnier, Edite Estrela, François Alfonsi, Georgios Toussas, Mario Mauro, Andres Perello Rodriguez, Veronica Lope Fontagné, Francesca Balzani, Françoise Grossetête, Kriton Arsenis i Markus Pieper.

PRZEWODNICTWO: Libor ROUČEK

Wiceprzewodniczący

Głos zabrali: Inés Ayala Sender, Gaston Franco, Eija-Riitta Korhola, Sari Essayah, Gabriel Mato Adrover, José Manuel Fernandes, Lambert van Nistelrooij i Antonio Cancian.

Zgodnie z procedurą pytań z sali głos zabrali: Mairead McGuinness, Juan Fernando López Aguilar, Ilda Figueiredo, Malika Benarab-Attou i Petru Constantin Luhan.

Głos zabrał Stavros Dimas.

Projekty rezolucji, które mają zostać złożone zgodnie z art. 110 ust. 2 Regulaminu, zostaną ogłoszone w późniejszym terminie

Debata została zamknięta.

Głosowanie: pkt 7.3 protokołu z dnia 16.9.2009.

Poniedziałek, 14 września 2009 r.

22. Umowa o wolnym handlu z Koreą Południową: wpływ na przemysł europejski (debata)

Oświadczenie Komisji: Umowa o wolnym handlu z Koreą Południową: wpływ na przemysł europejski

Catherine Ashton (członkini Komisji) złożyła oświadczenie.

Głos zabrali: Daniel Caspary w imieniu grupy PPE, Kader Arif w imieniu grupy S&D, Michael Theurer w imieniu grupy ALDE, Ilda Figueiredo w imieniu grupy GUE/NGL, David Campbell Bannerman w imieniu grupy EFD, Peter Šťastný, Gianluca Susta, Zuzana Roithová i David Martin.

Zgodnie z procedurą pytań z sali głos zabrali: Seán Kelly, Gerard Batten, David Martin i Sari Essayah.

Głos zabrała Catherine Ashton.

Debata została zamknięta.

23. Skutki kryzysu gospodarczego i finansowego dla krajów rozwijających się i dla współpracy na rzecz rozwoju (debata)

Pytanie ustne (O-0088/2009) zadane przez Evę Joly, w imieniu komisji DEVE, do Komisji: Wpływ światowego kryzysu finansowego i gospodarczego na kraje rozwijające się oraz na współpracę na rzecz rozwoju (B7-0209/2009)

Eva Joly zadała pytanie ustne.

Karel De Gucht (członek Komisji) odpowiedział na pytanie ustne

Głos zabrali: Enrique Guerrero Salom w imieniu grupy S&D, Louis Michel w imieniu grupy ALDE, Gabriele Zimmer w imieniu grupy GUE/NGL i Corina Crețu.

Zgodnie z procedurą pytań z sali głos zabrali: Zuzana Roithová, Anna Záborská i Sari Essayah.

Głos zabrał Karel De Gucht.

Projekty rezolucji, które mają zostać złożone zgodnie z art. 115 ust. 5 Regulaminu, zostaną ogłoszone w późniejszym terminie.

Debata została zamknięta.

Głosowanie: *następna sesja miesięczna.*

24. Immunitet poselski

Pismem z dnia 16 lipca 2009 r. przewodniczący Komisji Prawnej powiadomił Przewodniczącego Parlamentu, że należy uznać za niebyły wniosek o uchylenie immunitetu poselskiego Karin Resetarits, który został przekazany przez właściwe organy austriackie dnia 22 kwietnia 2009 r.

Mandat posła do Parlamentu Europejskiego Karin Resetarits wygasł dnia 13 lipca 2009 r. Stosownie do art. 57 ust. 6 austriackiej konstytucji federalnej immunitet posłów austriackich do ustępującego Parlamentu wygasa w dniu posiedzenia inauguracyjnego nowo wybranego Parlamentu.

*

* *

Poniedziałek, 14 września 2009 r.

Właściwe organy czeskie powiadomiły Parlament zgodnie z art. 7 ust. 9 Regulaminu o orzeczeniach sadowych w następstwie decyzji Parlamentu Europejskiego z dnia 13 października 2005 r. o uchyleniu immunitetu Vladimíra Železného w ramach toczącego się postępowania sądowego przed Sądem Miejskim w Pradze.

Informacja ta została przekazana do wiadomości Komisji Prawnej.

25. Porządek obrad następnego posiedzenia

Ustalono porządek obrad posiedzenia w kolejnym dniu (dokument „Porządek obrad” PE 427.526/OJMA).

26. Zamknięcie posiedzenia

Posiedzenie zostało zamknięte o godzinie 22.55.

Klaus WELLE
Sekretarz Generalny

Jerzy BUZEK
Przewodniczący

Poniedziałek, 14 września 2009 r.

LISTA OBECNOŚCI

Podpisali:

Abad, Áder, Agnew, Albertini, Albrecht, Alfano, Alfonsi, Allam, Alvarez, Alvaro, Alves, Andreasen, Andrikienė, Angelilli, Antinoro, Antonescu, Antoniozzi, Arif, Arlacchi, Arsenis, Ashworth, Atkins, Attard-Montalto, Audy, Auken, Ayala Sender, Aylward, van Baalen, Bach, Badía i Cutchet, Balčytis, Balczó, Baldassarre, Balz, Balzani, Barnier, Bartolozzi, Bănescu, Bastos, Batten, Baudis, Bauer, Becali, Béchu, Belder, Belet, Bélier, Benarab-Attou, Bendtsen, Bennahmias, Berès, Berlato, Berlinguer, Besset, Bielan, Bilbao Barandica, Binev, Bisky, Bizzotto, Blinkevičiūtė, Bloom, Böge, Bokros, Bonsignore, Bontes, Borsellino, Borys, Boştinaru, Bové, Bowles, Bozkurt, Bradbourn, Brantner, Brepoels, Březina, Briard Auconie, Brok, Brons, Brzobohatá, Bufton, Bullmann, Buşoi, Busuttill, Bütikofer, Buzek, Cadec, Callanan, van de Camp, Campbell Bannerman, Cancian, Canfin, Capoulas Santos, Caronna, Carvalho, Casa, Caspary, Castex, del Castillo Vera, Cavada, Cercas, Češková, Chatzimarkakis, Chichester, Childers, Chountis, Christensen, Claeys, Clark, Coelho, Cofferati, Cohn-Bendit, Colman, Comi, Corazza Bildt, Cornelissen, Correia De Campos, Cortés Lastra, Silvia Costa, Cozzolino, Cramer, Creţu, Creutzmann, Crocetta, Crowley, Cutaş, Cymański, Czarnecki, Daerden, Dăncilă, Danjean, Dantin, Daul, David, Davies, de Brún, Dehaene, De Keyser, Delli, Delvaux, de Magistris, De Mita, De Sarnez, Désir, Deß, Deutsch, Deva, De Veyrac, Díaz de Mera García Consuegra, Dodds, Domenici, Donskis, Dorfmann, Duff, Durant, Dušek, Ehler, Ehrenhauser, Eickhout, Ek, El Khadraoui, Elles, Enciu, Engel, Engström, Eppink, Ernst, Ertug, Essayah, Estaràs Ferragut, Estrela, Evans, Fajmon, Fajon, Falbr, Farage, Färm, Feio, Ferber, Fernandes, João Ferreira, Fidanza, Figueiredo, Fisas Ayxela, Fjellner, Flašíková Beňová, Flautre, Fleckenstein, Florenz, Fontana, Ford, Foster, Fox, Fraga Estévez, Franco, Gahler, Gál, Gallagher, Gallo, García-Margallo y Marfil, García Pérez, Gardini, Garriga Polledo, Gauzès, Gebhardt, Geier, Geringer de Oedenberg, Giegold, Gierek, Girling, Glante, Glattfelder, Godmanis, Goebbels, Goerens, Gollnisch, Gomes, Göncz, Goulard, de Grandes Pascual, Gräßle, Grech, Grelier, Greze, Griesbeck, Griffin, Gróbarczyk, Groote, Grosch, Grossetête, Gruny, Grzyb, Gualtieri, Guerrero Salom, Guillaume, Gutiérrez-Cortines, Győri, Gyürk, Hadjigeorgiou, Häfner, Haglund, Hall, Händel, Handzlik, Hankiss, Hannan, Harbour, Harkin, Harms, Hassi, Haug, Häusling, Hautala, Havel, Hedh, Helmer, Hénin, Hennis-Plasschaert, Herczog, Herranz García, Hibner, Jim Higgins, Nadja Hirsch, Hoang Ngoc, Hoarau, Hohlmeier, Hökmark, Honeyball, Howitt, Danuta Maria Hübner, Hudghton, Hughes, Hyusmenova, Iacolino, Ibrisagic, Ilchev, Imbrasas, in 't Veld, Iotova, Itälä, Iturgaiz Angulo, Ivan, Ivanova, Jaakonsaari, Jätteenmäki, Jadot, Jahr, Jáuregui Atondo, Jazłowiecka, Jędrzejewska, Jeggle, Jensen, Jiménez-Becerril Barrio, Joly, de Jong, Junqueras Vies, Juvin, Kacin, Kaczmarek, Kadenbach, Kalfin, Kalinowski, Kalniete, Kamall, Kamiński, Kammerevert, Karas, Karim, Kariņš, Kasoulides, Kastler, Kazak, Tunne Kelam, Keller, Alan Kelly, Seán Kelly, Kiil-Nielsen, Kirilov, Kirkhope, Klab, Klinz, Klute, Koch, Koch-Mehrin, Kohlíček, Kolarska-Bobińska, Koppa, Korhola, Kósa, Köstinger, Kovatchev, Kowal, Kozlík, Kožušník, Krahmer, Kratsa-Tsagaropoulou, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhn, Kukan, Lamassoure, Lamberts, Lambrinidis, Lambsdorff, Landsbergis, Lange, de Lange, Langen, La Via, Lechner, Le Foll, Legutko, Lehne, Le Hyaric, Leichtfried, Lepage, Jean-Marie Le Pen, Marine Le Pen, Lewandowski, Lichtenberger, Liese, Liotard, Lisek, Lochbihler, Lövin, Lope Fontagné, López Aguilar, López-Istúriz White, Lösing, Ludford, Ludvigsson, Luhan, Łukacijewska, Lulling, Lunacek, Lynne, McAvan, McCarthy, McClarkin, McGuinness, McMillan-Scott, Macovei, Madlener, Manders, Mănescu, Maňka, Mann, Manner, Marcinkiewicz, Marinescu, David Martin, Hans-Peter Martin, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Maštálka, Mastella, Matera, Mathieu, Matias, Mato Adrover, Matula, Mauro, Mavronikolas, Mayer, Mayor Oreja, Mazzoni, Meissner, Mélenchon, Melo, Méndez de Vigo, Merkies, Messerschmidt, Meyer, Louis Michel, Migalski, Mihaylova, Mikolášik, Milana, Millán Mon, Mirskis, Mölzer, Moraes, Moreira, Morin-Chartier, Morkūnaitė, Morvai, Motti, Muñiz De Urquiza, Muscardini, Natrass, Nedelcheva, Neuser, Newton Dunn, Neyts-Uyttebroeck, Nicholson, Nicolai, Niculescu, Niebler, van Nistelrooij, Nitras, Obermayr, Olbrycht, Olejniczak, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Oviir, Pack, Padar, Paksas, Paleckis, Pallone, Panayotov, Panzeri, Papadopoulou, Papastamkos, Pargneaux, Parvanova, Paşcu, Paška, Patriciello, Paulsen, Peillon, Perello Rodriguez, Alojz Peterle, Pieper, Piotrowski, Pirillo, Pittella, Plumb, Poc, Podimata, Ponga, Poręba, Portas, Posselt, Pöttering, Poupakis, Preda, Vittorio Prodi, Protasiewicz, Provera, Quisthoudt-Rowohl, Rangel, Ranner, Rapkay, Rapti, Regner, Reimers, Remek, Repo, Reul, Riera Madurell, Ries, Rinaldi, Riquet, Rivasi, Rivellini, Rochefort, Rodust, Roithová, Romero López, Romeva i Rueda, Ronzulli, Rosbach, Rossi, Roth-Behrendt, Rouček, Rübige, Rubiks, Rühle, Saïfi, Salafrañca Sánchez-Neyra, Salatto, Salvini, Sanchez-Schmid, Sánchez Presedo, Sârbu, Sargentini, Sartori, Saryusz-Wolski, Saudargas, Schaake, Schaldemose, Schlyter, Olle Schmidt, Schmitt, Schnellhardt, Schnieber-Jastram, Scholz, Schöpflin, Schroedter, Martin Schulz, Werner Schulz, Schwab, Scicluna, Scottà, Scurria, Seeber, Sehnalová, Senyszyn, Serracchiani, Severin, Siekierski, Silvestris, Simon, Simpson, Sinclair, Sippel, Siwieg, Skinner, Skrzydlewska, Skylakakis, Smith, Smolková, Sógor, Soini, Sommer, Søndergaard, Sonik, Sosa Wagner, Soullie, Speroni, Staes, Stassen, Štastný, Stavrakakis, Steinruck, Sterckx, Stevenson, Stihler, van der Stoep, Stolojan, Dimitar Stoyanov, Emil Stoyanov, Strasser, Strejček, Striffler, Sturdy, Surján, Susta, Alf Svensson, Eva-Britt Svensson, Swinburne, Swoboda, Szymański, Tabajdi,

Poniedziałek, 14 września 2009 r.

Takkula, Tănăsescu, Tannock, Tarabella, Tarand, Tatarella, Tavares, Teixeira, Thaler, Thein, Theocharous, Theurer, Thomsen, Thun und Hohenstein, Thyssen, Tirolien, Tóké, Tomaševski, Tošenovský, Toussas, Trautmann, Tremopoulos, Tremosa i Balcells, Triantaphyllides, Trüpel, Trzaskowski, Tsoukalas, Turunen, Tzavela, Uggias, Ulmer, Ulvskog, Ungureanu, Urutchev, Uspaskich, Vadim Tudor, Vaidere, Vajgl, Vălean, Van Brempt, Vanhecke, Van Orden, Vattimo, Vaughan, Vergiat, Vergnaud, Verheyen, Guy Verhofstadt, Vidal-Quadras, Vigenin, de Villiers, Vlasák, Vlasto, Jarosław Leszek Wałęsa, Wallis, Henri Weber, Renate Weber, Weiler, Werthmann, Westlund, Westphal, Wieland, Wikström, Willmott, Wils, Hermann Winkler, Iuliu Winkler, Włosowicz, Wojciechowski, Wortmann-Kool, Yannakoudakis, Záborská, Zahradil, Zala, Zalba Bidegain, Zalewski, Zasada, Ždanoka, Zeller, Zemke, Zile, Zimmer, Ziobro, Milan Zver, Zwiefka

Poniedziałek, 14 września 2009 r.

ZAŁĄCZNIK I

WYNIKI GŁOSOWAŃ

Skróty i symbole

+	przyjęto
-	odrzucono
	bezzprzedmiotowe
w	wycofano
gi (... , ... , ...)	głosowanie imienne (za, przeciw, wstrzymujących się)
ge (... , ... , ...)	głosowanie elektroniczne (za, przeciw, wstrzymujących się)
gp	głosowanie podzielone
go	głosowanie odrębne
popr.	poprawka
pk	poprawka kompromisowa
oc	odpowiednia część
s	poprawka skreślająca
=	poprawki identyczne
ust.	ustęp
art.	artykuł
pp	punkt preambuły
PR	projekt rezolucji
wpr	wspólny projekt rezolucji
taj	głosowanie tajne

1. Skład liczbowy delegacji międzyparlamentarnych

Projekt decyzji: (B7-0034/2009)

Temat	Popr. nr	Autor	gi itd.	Głosowanie	gi/ge – uwagi
Projekt decyzji B7-0034/2009 Konferencji Przewodniczących					
Głosowanie: decyzja (całość tekstu)				+	

2. Zatwierdzenie nominacji Algirdasa Šemety na członka Komisji Europejskiej

Projekt rezolucji: (B7-0037/2009)

Temat	Popr. nr	Autor	gi itd.	Głosowanie	gi/ge – uwagi
Projekty rezolucji B7-0037/2009 (PPE, S&D, ALDE, ECR, EFD)					
Głosowanie: rezolucja (całość tekstu)			taj	+	347, 47, 67

Zgodnie z załącznikiem XVII ust. 2 do Regulaminu przeprowadzono głosowanie tajne.

Poniedziałek, 14 września 2009 r.

3. Zatwierdzenie nominacji Pawła Sameckiego na członka Komisji Europejskiej

Projekt rezolucji: (B7-0035/2009)

Temat	Popr. nr	Autor	gi itd.	Głosowanie	gi/ge – uwagi
Projekty rezolucji B7-0035/2009 (PPE, S&D, ALDE, ECR, EFD)					
Głosowanie: rezolucja (całość tekstu)			taj	+	360, 80, 34

Zgodnie z załącznikiem XVII ust. 2 do Regulaminu przeprowadzono głosowanie tajne.

4. Zatwierdzenie nominacji Karela De Gucha na członka Komisji Europejskiej

Projekt rezolucji: (B7-0036/2009)

Temat	Popr. nr	Autor	gi itd.	Głosowanie	gi/ge – uwagi
Projekty rezolucji B7-0036/2009 (PPE, S&D, ALDE, ECR, EFD)					
Głosowanie: rezolucja (całość tekstu)			taj	+	385, 53, 34

Zgodnie z załącznikiem XVII ust. 2 do Regulaminu przeprowadzono głosowanie tajne.

Poniedziałek, 14 września 2009 r.

ZAŁĄCZNIK II

WYNIKI GŁOSOWAŃ IMIENNYCH

1. Porządek prac – Wybór przewodniczącego Komisji Europejskiej po referendum w Irlandii

Za: 135

ALDE: Bowles, De Sarnez, Goulard, Griesbeck, Lyon, Rinaldi, Rochefort

EFD: Batten, Belder, Farage, Natrass, Provera, Sinclair, Soini, Speroni

GUE/NGL: Händel, Hoarau, Triantaphyllides, Vergiat, Zimmer

NI: Ehrenhauser, Martin Hans-Peter

PPE: Tsoukalas, Zeller

S&D: Alvarez, Alves, Ayala Sender, Badía i Cutchet, Balčytis, Berès, Boştinaru, Bullmann, Cutaş, Daerden, Dăncilă, El Khadraoui, Enciu, Fajon, Färm, Fleckenstein, Gebhardt, Geier, Glante, Gualtieri, Haug, Havel, Hedh, Herczog, Jauregui Atondo, Kadenbach, Kammerevert, Kirilov, Koppa, Krehl, Kreissl-Dörfler, Lambrinidis, Le Foll, Leichtfried, López Aguilar, Ludvigsson, McAvan, McCarthy, Maňka, Martínez Martínez, Milana, Moraes, Neuser, Olejniczak, Paleckis, Panzeri, Paşcu, Pittella, Plumb, Riera Madurell, Rodust, Romero López, Roth-Behrendt, Rouček, Sánchez Presedo, Sârbu, Schaldemose, Schulz Martin, Sehnalová, Senyszyn, Serracchiani, Simon, Simpson, Steinruck, Swoboda, Tabajdi, Tarabella, Tirolien, Trautmann, Ulvskog, Van Brempt, Vaughan, Vergnaud, Vigenin, Weber Henri, Zemke

Verts/ALE: Alfonsi, Auken, Bélier, Benarab-Attou, Besset, Bové, Brantner, Bütikofer, Canfin, Cohn-Bendit, Cornelissen, Delli, Eickhout, Engström, Evans, Flautre, Harms, Hautala, Hudghton, Joly, Keller, Kiil-Nielsen, Lichtenberger, Lunacek, Rivasi, Romeva i Rueda, Rühle, Sargentini, Schroedter, Schulz Werner, Staes, Tarand, Tremopoulos, Turunen, Ždanoka

Przeciw: 248

ALDE: Alvaro, van Baalen, Bilbao Barandica, Buşoi, Chatzimarkakis, Creutzmann, Davies, Duff, Godmanis, Goerens, Haglund, Hall, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hirsch, Hyusmenova, Ilchev, in 't Veld, Jensen, Kacin, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Kozlík, Lambsdorff, Lepage, Ludford, Meissner, Michel, Newton Dunn, Neyts-Uyttebroeck, Oviir, Panayotov, Parvanova, Reimers, Ries, Schaake, Schmidt, Sterckx, Tremosa i Balcells, Uspaskich, Vălean, Verhofstadt, Wallis, Weber Renate, Wikström

ECR: Ashworth, Bokros, Bradbourn, Chichester, Cymański, Elles, Foster, Girling, Gróbarczyk, Hannan, Harbour, Kirkhope, Kožušník, Migalski, Nicholson, Ouzký, Sturdy, Tomaševski, Tošenovský, Włosowicz, Yannakoudakis

EFD: Bufton, Campbell Bannerman

GUE/NGL: de Brún

NI: Binev, Brons, Gollnisch, Griffin, Stoyanov Dimitar

PPE: Abad, Áder, Albertini, Andrikienė, Angelilli, Antonescu, Audy, Bach, Baldassarre, Balz, Barnier, Baudis, Bauer, Béchu, Belet, Böge, Bonsignore, Borys, Březina, Brok, Busuttil, Buzek, Cadec, van de Camp, Carvalho, Casa, Caspary, Cavada, Coelho, Comi, Corazza Bildt, Danjean, Dantin, Daul, David, Delvaux, Deß, Deutsch, Engel, Feio, Ferber, Fernandes, Fidanza, Fisas Ayxela, Fjellner, Florenz, Fraga Estévez, Gahler, Gál, García-Margallo y Marfil, Gardini, Gauzès, de Grandes Pascual, Gräßle, Grossetête, Gruny, Gutiérrez-Cortines, Györi, Gyürk, Herranz García, Hibner, Higgins Jim, Hökmark, Iacolino, Iturgaiz Angulo, Ivanova, Jahr, Jazłowiecka, Jędrzejewska, Jeggle, Jimenez-Becerril Barrio, Juvin, Kalinowski, Karas, Kariņš, Kasoulides, Kastler, Kelam, Klač, Kolarska-Bobińska, Korhola, Köstinger, Kovatchev, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuhn, Kukan, Lamassoure, de Lange, Langen, La Via, Lechner, Lehne, Lewandowski, Liese, Lisek, Lope Fontagné, López-Istúriz White, Luhan, Lulling, McGuinness, Macovei, Mann, Marinescu, Matera, Mathieu, Mato Adrover, Matula, Mauro, Mayer, Mayor Oreja, Méndez de Vigo, Mikolášik, Millán Mon, Morin-Chartier, Morkūnaitė, Muscardini, Nedelcheva, Niculescu, Niebler, van Nistelrooij, Ŏry, Pack, Papastamkos, Peterle, Ponga, Posselt, Pöttering, Preda, Quisthoudt-Rowohl, Reul, Ronzulli, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanchez-Schmid, Saryusz-Wolski,

Poniedziałek, 14 września 2009 r.

Saudargas, Schmitt, Schnellhardt, Schnieber-Jastram, Schwab, Scurria, Seeber, Siekierski, Skrzydlewska, Skylakakis, Sógor, Soullie, Stolojan, Strasser, Svensson Alf, Szájer, Teixeira, Thun und Hohenstein, Thyssen, Ulmer, Vidal-Quadras, Wałęsa, Weber Manfred, Wieland, Winkler Hermann, Winkler Iuliu, Wortmann-Kool, Záborská, Zalba Bidegain, Zalewski, Zasada, Zver

S&D: Blinkevičiūtė, Cortés Lastra, Estrela, Guillaume, Ivan, Muñiz De Urquiza

Wstrzymujący się: 14

GUE/NGL: Chountis, Figueiredo, Hénin, Matias, Portas, Tavares, Toussas

NI: Claeys, van der Stoep, Vanhecke, Werthmann

PPE: Franco, Pieper

S&D: Falbr

Korekty do głosowania i zamiar głosowania

Za: Francesca Balzani, Luigi Berlinguer, Luigi de Magistris, Isabelle Durant, Cornelia Ernst, Estelle Grelier, Patrick Le Hyaric, Corinne Lepage, Liem Hoang Ngoc, Jean-Luc Mélenchon, Helmut Scholz, Adrian Severin, Véronique De Keyser, Diane Dodds, Sylvie Guillaume, Giommaria Uggias, Edward Scicluna, Sandrine Bélier, Yannick Jadot, Gianni Vattimo, Sven Giegold, Gerald Haefner, Marta Andreasen, John Bufton, David Campbell Bannerman, Sandra Kalniete

Przeciw: Gaston Franco, Danuta Maria Hübner, Seán Kelly, Konstantinos Poupakis, Dimitar Stoyanov, Jan Zahradil, Kay Swinburne, George Lyon, Carmen Romero López, Dominique Riquet, Izaskun Bilbao Barandica, Elena Băsescu, Rafał Kazimierz Trzaskowski, Traian Ungureanu, Struan Stevenson

Wstrzymujący się: João Ferreira

Poniedziałek, 14 września 2009 r.

ZAŁĄCZNIK III

LISTA POSŁÓW, KTÓRZY WZIELI UDZIAŁ W GŁOSOWANIACH

1. Zatwierdzenie nominacji Algirdasa Šemety na członka Komisji Europejskiej (B7-0037/2009)

ALDE: Alvaro, van Baalen, Bilbao Barandica, Bowles, Buşoi, Chatzimarkakis, Creutzmann, Davies, de Magistris, De Sarnez, Duff, Godmanis, Goerens, Goulard, Griesbeck, Haglund, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hirsch, Hyusmenova, Ilchev, Jätteenmäki, Jensen, Kacin, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Kozlík, Lambsdorff, Lepage, Ludford, Lyon, Manner, Meissner, Michel, Newton Dunn, Neyts-Uyttebroeck, Nicolai, Oviir, Panayotov, Parvanova, Reimers, Ries, Rinaldi, Rochefort, Schaake, Schmidt, Sterckx, Takkula, Thein, Tremosa i Balcells, Uggias, Vălean, Vattimo, Verhofstadt, Wallis, Weber Renate, Wikström

ECR: Ashworth, Bokros, Bradbourn, Chichester, Cymański, Elles, Foster, Fox, Girling, Gróbarczyk, Hannan, Harbour, Kirkhope, Kožušník, Migalski, Nicholson, Stevenson, Sturdy, Swinburne, Tomaševski, Tošenovský, Włosowicz, Yannakoudakis

EFD: Agnew, Andreasen, Batten, Belder, Bufton, Campbell Bannerman, Natrass, Paksas, Provera, Sinclair, Soini, Speroni

GUE/NGL: Bisky, Chountis, de Brún, Ernst, Ferreira João, Figueiredo, Hadjigeorgiou, Händel, Hénin, Hoarau, Klute, Le Hyaric, Lösing, Matias, Mélenchon, Portas, Rubiks, Scholz, Svensson Eva-Britt, Toussas, Triantaphyllides, Vergiat, Zimmer

NI: Balczó, Becali, Binev, Bontes, Brons, Claeys, Dodds, Ehrenhauser, Gollnisch, Griffin, Madlener, Martin Hans-Peter, Morvai, Stassen, van der Stoep, Stoyanov Dimitar, Vanhecke, Werthmann

PPE: Abad, Áder, Albertini, Allam, Andriksen, Angelilli, Antonescu, Audy, Bach, Baldassarre, Balz, Barnier, Băsescu, Baudis, Bauer, Béchu, Belet, Böge, Borys, Březina, Briard Auconie, Brok, Busuttil, Cadec, van de Camp, Cancian, Carvalho, Casa, Caspary, Cavada, Coelho, Comi, Corazza Bildt, Danjean, Dantin, Daul, David, Delvaux, Deß, Deutsch, Dorfmann, Engel, Essayah, Feio, Ferber, Fernandes, Fidanza, Fisas Ayxela, Fjellner, Florenz, Fraga Estévez, Franco, Gahler, Gál, Gallo, García-Margallo y Marfil, Gardini, Gauzès, de Grandes Pascual, Gräßle, Grossetête, Gruny, Gutiérrez-Cortines, Györi, Gyürk, Herranz García, Hibner, Higgins Jim, Hökmark, Hübner, Iacolino, Iturgaiz Angulo, Ivanova, Jahr, Jazłowiecka, Jędrzejewska, Jeggle, Jimenez-Becerril Barrio, Juvin, Kalinowski, Kalniete, Karas, Kariņš, Kasoulides, Kastler, Kelam, Klaß, Kolarska-Bobińska, Korhola, Kósa, Köstinger, Kovatchev, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuhn, Kukan, Lamassoure, de Lange, Langen, La Via, Lehne, Lewandowski, Liese, Lisek, Lope Fontagné, López-Istúriz White, Luhan, Lulling, McGuinness, Macovei, Marinescu, Matera, Mato Adrover, Matula, Mauro, Mayer, Mayor Oreja, Méndez de Vigo, Mikolášik, Millán Mon, Morin-Chartier, Morkūnaitė, Muscardini, Nedelcheva, Niculescu, Niebler, van Nistelrooij, Óry, Pack, Papastamkos, Peterle, Pieper, Ponga, Posselt, Pöttering, Poupakis, Preda, Quisthoudt-Rowohl, Rangel, Reul, Riquet, Ronzulli, Saifi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanchez-Schmid, Sartori, Saryusz-Wolski, Saudargas, Schmitt, Schnellhardt, Schnieber-Jastram, Schwab, Scurria, Seeber, Siekierski, Silvestris, Skrzydlewska, Skylakakis, Sógor, Soullie, Stolojan, Stoyanov Emil, Strasser, Striffler, Svensson Alf, Szájer, Teixeira, Thun und Hohenstein, Thyssen, Tóké, Trzaskowski, Tsoukalas, Ulmer, Ungureanu, Verheyen, Vidal-Quadras, Wałęsa, Weber Manfred, Wieland, Winkler Hermann, Wortmann-Kool, Záborská, Zalba Bidegain, Zalewski, Zasada, Zeller, Zver

S&D: Alvarez, Alves, Arsenis, Ayala Sender, Badía i Cutchet, Balčytis, Berès, Blinkevičiūtė, Boştinaru, Brzobohatá, Caronna, Correia De Campos, Cortés Lastra, Costa, Cozzolino, Cutaş, Daerden, Dăncilă, De Keyser, El Khadraoui, Enciu, Estrela, Fajon, Falbr, Färm, Fleckenstein, Gebhardt, Geier, Glante, Goebbels, Göncz, Grelier, Gualtieri, Guillaume, Haug, Havel, Hedh, Herczog, Hoang Ngoc, Ivan, Jaakonsaari, Jauregui Atondo, Kadenbach, Kammerervert, Kelly Alan, Kirilov, Koppa, Krehl, Kreissl-Dörfler, Lambrinidis, Le Foll, Leichtfried, López Aguilar, Ludvigsson, McCarthy, Maňka, Martínez Martínez, Merkies, Milana, Mirskis, Moreira, Muñiz De Urquiza, Neuser, Olejniczak, Padar, Paleckis, Panzeri, Paşcu, Pirillo, Pittella, Plumb, Rapti, Repo, Riera Madurell, Rodust, Romero López, Roth-Behrendt, Rouček, Sánchez Presedo, Sârbu, Schaldemose, Schulz Martin, Scicluna, Sehnalová, Senyszyn, Serracchiani, Simon, Simpson, Swoboda, Tabajdi, Tarabella, Thaler, Tirolien, Trautmann, Van Brempt, Vaughan, Vergnaud, Vigenin, Weber Henri, Zala, Zemke

Poniedziałek, 14 września 2009 r.

Verts/ALE: Albrecht, Alfonsi, Auken, Bélier, Benarab-Attou, Besset, Brantner, Brepoels, Bütikofer, Cohn-Bendit, Cornelissen, Delli, Durant, Eickhout, Engström, Evans, Flautre, Häfner, Harms, Häusling, Hautala, Hudghton, Jadot, Joly, Junqueras Vies, Keller, Kiil-Nielsen, Lamberts, Lichtenberger, Lövin, Romeva i Rueda, Rühle, Sargentini, Schroedter, Schulz Werner, Staes, Tarand, Tremopoulos, Turunen, Ždanoka

2. Zatwierdzenie nominacji Pawła Sameckiego na członka Komisji Europejskiej (B7-0035/2009)

ALDE: Alvaro, van Baalen, Bilbao Barandica, Bowles, Buşoi, Chatzimarkakis, Creutzmann, Davies, de Magistris, De Sarnez, Duff, Godmanis, Goerens, Goulard, Griesbeck, Haglund, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hirsch, Hyusmenova, Ilchev, Jääteenmäki, Jensen, Kacin, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Kozlík, Lambsdorff, Lepage, Ludford, Lyon, Manner, Meissner, Michel, Newton Dunn, Neyts-Uytbroeck, Nicolai, Oviir, Panayotov, Parvanova, Reimers, Ries, Rinaldi, Rochefort, Schaake, Schmidt, Sterckx, Takkula, Thein, Tremosa i Balcells, Uggias, Vajgl, Vălean, Vattimo, Verhofstadt, Wallis, Weber Renate, Wikström

ECR: Ashworth, Bokros, Bradbourn, Chichester, Cymański, Elles, Foster, Fox, Girling, Gróbarczyk, Hannan, Harbour, Kirkhope, Kožušník, Migalski, Nicholson, Poręba, Stevenson, Sturdy, Swinburne, Tomaševski, Tošenovský, Włosowicz, Yannakoudakis

EFD: Agnew, Andreasen, Batten, Belder, Bufton, Campbell Bannerman, Fontana, Natrass, Paksas, Provera, Scotta', Sinclair, Soini, Speroni

GUE/NGL: Bisky, Chountis, de Brún, Ernst, Ferreira João, Figueiredo, Hadjigeorgiou, Händel, Hénin, Hoarau, Klute, Le Hyaric, Lösing, Matias, Mélenchon, Portas, Rubiks, Scholz, Svensson Eva-Britt, Toussas, Triantaphyllides, Vergiat, Zimmer

NI: Balczó, Becali, Binev, Bontes, Brons, Claeys, Dodds, Ehrenhauser, Gollnisch, Griffin, Madlener, Martin Hans-Peter, Morvai, Stassen, van der Stoep, Stoyanov Dimitar, Vanhecke, Werthmann

PPE: Abad, Áder, Albertini, Allam, Andriksen, Angelilli, Antonescu, Audy, Bach, Baldassarre, Balz, Barnier, Băsescu, Baudis, Bauer, Béchu, Belet, Böge, Bonsignore, Borys, Březina, Briard Auconie, Brok, Busuttil, Cadec, van de Camp, Cancian, Carvalho, Casa, Caspary, Cavada, Coelho, Comi, Corazza Bildt, Danjean, Dantin, Daul, David, Delvaux, Deß, Deutsch, Dorfmann, Engel, Essayah, Feio, Ferber, Fernandes, Fidanza, Fisas Ayxela, Fjellner, Florenz, Fraga Estévez, Franco, Gahler, Gál, Gallo, García-Margallo y Marfil, Gardini, Gauzès, de Grandes Pascual, Gräßle, Grossetête, Gruny, Gutiérrez-Cortines, Györi, Gyürk, Herranz García, Hibner, Higgins Jim, Hökmark, Hübner, Iacolino, Iturgaiz Angulo, Ivanova, Jahr, Jazłowiecka, Jędrzejewska, Jęgle, Jimenez-Becerril Barrio, Juvin, Kalinowski, Kalniete, Karas, Kariņš, Kasoulides, Kastler, Kelam, Kelly Seán, Kłaf, Kolarska-Bobińska, Korhola, Kósa, Köstinger, Kovatchev, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuhn, Kukan, Lamassoure, de Lange, Langen, La Via, Lehne, Lewandowski, Liese, Lisek, Lope Fontagné, López-Istúriz White, Luhan, Lulling, McGuinness, Macovei, Marinescu, Matera, Mato Adrover, Matula, Mauro, Mayer, Mayor Oreja, Méndez de Vigo, Mikolášik, Millán Mon, Morin-Chartier, Morkūnaitė, Muscardini, Nedelcheva, Niculescu, Niebler, van Nistelrooij, Ŏry, Pack, Papastamkos, Peterle, Pieper, Ponga, Posselt, Pöttering, Poupakis, Preda, Quisthoudt-Rowohl, Rangel, Reul, Riquet, Ronzulli, Saifi, Salafraña Sánchez-Neyra, Sanchez-Schmid, Sartori, Saryusz-Wolski, Saudargas, Schmitt, Schnellhardt, Schnieber-Jastram, Schwab, Scurria, Seeber, Siekierski, Silvestris, Skrzydlewska, Skylakakis, Sógor, Soullie, Stolojan, Stoyanov Emil, Strasser, Striffler, Svensson Alf, Szájer, Teixeira, Thun und Hohenstein, Thyssen, Tókés, Trzaskowski, Tsoukalas, Ulmer, Ungureanu, Verheyen, Vidal-Quadras, Wałęsa, Weber Manfred, Wieland, Winkler Hermann, Wortmann-Kool, Záborská, Zalba Bidegain, Zalewski, Zasada, Zeller, Zver

S&D: Alvarez, Alves, Ayala Sender, Badía i Cutchet, Balčytis, Balzani, Berès, Berlinguer, Blinkevičiūtė, Boştinaru, Brzobohatá, Bullmann, Caronna, Correia De Campos, Cortés Lastra, Cozzolino, Cutaş, Daerden, Dăncilă, De Keyser, El Khadraoui, Enciu, Estrela, Fajon, Falbr, Färm, Fleckenstein, Gebhardt, Geier, Glante, Goebbels, Göncz, Grelier, Gualtieri, Guillaume, Haug, Havel, Hedh, Herczog, Hoang Ngoc, Ivan, Jaakonsaari, Jauregui Atondo, Kadenbach, Kammerevert, Kelly Alan, Kirilov, Koppa, Krehl, Kreissl-Dörfler, Lambrinidis, Le Foll, Leichtfried, López Aguilar, Ludvigsson, McCarthy, Maňka, Martínez Martínez, Merkies, Milana, Mirskis, Moreira, Muñiz De Urquiza, Neuser, Olejniczak, Padar, Paleckis, Panzeri, Paşcu, Pirillo, Pittella, Plumb, Rapti, Repo, Riera Madurell, Rodust, Romero López, Roth-Behrendt, Rouček, Sánchez Presedo, Sârbu, Schaldemose, Schulz Martin, Scicluna, Sehnalová, Senyszyn, Simon, Simpson, Steinruck, Swoboda, Tabajdi, Tarabella, Thaler, Tirolien, Trautmann, Ulvskog, Van Brempt, Vaughan, Vergnaud, Vigenin, Weber Henri, Zala, Zemke

Poniedziałek, 14 września 2009 r.

Verts/ALE: Albrecht, Alfonsi, Auken, Bélier, Benarab-Attou, Besset, Brantner, Brepoels, Bütikofer, Canfin, Cohn-Bendit, Cornelissen, Delli, Durant, Eickhout, Engström, Evans, Flautre, Giegold, Häfner, Harms, Häusling, Hautala, Hudghton, Jadot, Joly, Junqueras Vies, Keller, Kiil-Nielsen, Lamberts, Lichtenberger, Lochbihler, Lövin, Lunacek, Rivasi, Romeva i Rueda, Rühle, Sargentini, Schroedter, Schulz Werner, Staes, Tarand, Tremopoulos, Turunen, Ždanoka

3. Zatwierdzenie nominacji Karela De Guchta na członka Komisji Europejskiej (B7-0036/2009)

ALDE: Alvaro, van Baalen, Bilbao Barandica, Bowles, Buşoi, Chatzimarkakis, Creutzmann, Davies, de Magistris, De Sarnez, Duff, Godmanis, Goerens, Goulard, Griesbeck, Haglund, Harkin, Hennis-Plasschaert, Hirsch, Hyusmenova, Ilchev, Jäätteenmäki, Jensen, Kacin, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Kozlík, Lambsdorff, Lepage, Ludford, Lyon, Manner, Meissner, Michel, Newton Dunn, Neyts-Uyttebroeck, Nicolai, Oviir, Panayotov, Parvanova, Reimers, Ries, Rinaldi, Rochefort, Schaake, Schmidt, Sterckx, Takkula, Thein, Tremosa i Balcells, Uggias, Vajgl, Válean, Vattimo, Verhofstadt, Wallis, Weber Renate, Wikström

ECR: Ashworth, Bokros, Bradbourn, Chichester, Cymański, Elles, Foster, Fox, Girling, Gróbarczyk, Hannan, Harbour, Kirkhope, Kožušník, Migalski, Nicholson, Poręba, Stevenson, Sturdy, Swinburne, Tomaševski, Tošenovský, Włosowicz, Yannakoudakis

EFD: Agnew, Andreasen, Batten, Belder, Bufton, Campbell Bannerman, Fontana, Natrass, Paksas, Provera, Scotta', Sinclair, Soini, Speroni

GUE/NGL: Bisky, Chountis, de Brún, Ernst, Ferreira João, Figueiredo, Hadjigeorgiou, Händel, Hénin, Hoarau, Klute, Le Hyaric, Matias, Portas, Rubiks, Scholz, Svensson Eva-Britt, Toussas, Triantaphyllides, Vergiat, Zimmer

NI: Balczó, Becali, Binev, Bontes, Brons, Claeys, Dodds, Ehrenhauser, Gollnisch, Griffin, Madlener, Martin Hans-Peter, Morvai, Stassen, van der Stoep, Stoyanov Dimitar, Vanhecke, Werthmann

PPE: Abad, Áder, Albertini, Allam, Andrikiènè, Angelilli, Antonescu, Audy, Bach, Baldassarre, Balz, Barnier, Băsescu, Baudis, Bauer, Béchu, Belet, Böge, Bonsignore, Borys, Březina, Briard Auconie, Brok, Busuttil, Cadec, van de Camp, Cancian, Carvalho, Casa, Caspary, Cavada, Coelho, Comi, Corazza Bildt, Danjean, Dantin, Daul, David, Delvaux, Deß, Deutsch, Dorfmann, Engel, Essayah, Feio, Ferber, Fernandes, Fidanza, Fisas Ayxela, Fjellner, Florenz, Fraga Estévez, Franco, Gahler, Gál, Gallo, García-Margallo y Marfil, Gardini, Gauzès, de Grandes Pascual, Gräßle, Grossetête, Gruny, Gutiérrez-Cortines, Györi, Gyürk, Herranz García, Hibner, Higgins Jim, Hökmark, Hübner, Iacolino, Iturgaiz Angulo, Ivanova, Jahr, Jazłowiecka, Jędrzejewska, Jęgle, Jimenez-Becerril Barrio, Juvin, Kalinowski, Kalnietè, Karas, Kariņš, Kasoulides, Kastler, Kelam, Kelly Seán, Kłaf, Kolarska-Bobińska, Korhola, Kósa, Köstinger, Kovatchev, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuhn, Kukan, Lamassoure, de Lange, Langen, La Via, Lehne, Lewandowski, Liese, Lisek, Lope Fontagné, López-Istúriz White, Luhan, Lulling, McGuinness, Macovei, Marinescu, Matera, Mato Adrover, Matula, Mauro, Mayer, Mayor Oreja, Méndez de Vigo, Mikolášik, Millán Mon, Morin-Chartier, Morkūnaitè, Muscardini, Nedelcheva, Niculescu, Niebler, van Nistelrooij, Óry, Pack, Papastamkos, Peterle, Pieper, Ponga, Posselt, Pöttering, Poupakis, Preda, Quisthoudt-Rowohl, Rangel, Reul, Riquet, Ronzulli, Saifi, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanchez-Schmid, Sartori, Saryusz-Wolski, Saudargas, Schmitt, Schnellhardt, Schnieber-Jastram, Schwab, Scurria, Seeber, Siekierski, Silvestris, Skrzydlewska, Skylakakis, Sógor, Soullie, Stolojan, Stoyanov Emil, Strasser, Striffler, Svensson Alf, Szájer, Teixeira, Thun und Hohenstein, Thyssen, Tókéš, Trzaskowski, Tsoukalas, Ulmer, Ungureanu, Verheyen, Vidal-Quadras, Wałęsa, Weber Manfred, Wieland, Winkler Hermann, Wortmann-Kool, Záborská, Zalba Bidegain, Zalewski, Zasada, Zeller, Zver

S&D: Alvarez, Alves, Arsenis, Ayala Sender, Badía i Cutchet, Balčytis, Balzani, Berès, Berlinguer, Blinkievičiūtè, Boştinaru, Brzobohatá, Bullmann, Caronna, Correia De Campos, Cortés Lastra, Costa, Cozzolino, Cutaş, Daerden, Dăncilă, De Keyser, El Khadraoui, Enciu, Estrela, Fajon, Falbr, Färm, Fleckenstein, Gebhardt, Geier, Glante, Goebbels, Göncz, Grelier, Gualtieri, Guillaume, Haug, Havel, Hedh, Hoang Ngoc, Ivan, Jaakonsaari, Jauregui Atondo, Kadenbach, Kammerevert, Kelly Alan, Kirilov, Koppa, Krehl, Kreissl-Dörfler, Lambrinidis, Le Foll, Leichtfried, López Aguilar, Ludvigsson, McCarthy, Maňka, Martínez Martínez, Merkies, Milana, Mirskis, Muñiz De Urquiza, Neuser, Olejniczak, Padar, Paleckis, Panzeri, Paşcu, Pirillo, Plumb, Rapti, Repo, Riera Madurell, Rodust, Romero López, Roth-Behrendt, Rouček, Sánchez Presedo, Sârbu, Schaldemose,

Poniedziałek, 14 września 2009 r.

Schulz Martin, Scicluna, Sehnalová, Senyszyn, Serracchiani, Simon, Simpson, Steinruck, Swoboda, Tabajdi, Tarabella, Thaler, Tirolien, Trautmann, Ulvskog, Van Brempt, Vaughan, Vergnaud, Vigenin, Weber Henri, Zala, Zemke

Verts/ALE: Albrecht, Alfonsi, Auken, Bélier, Benarab-Attou, Besset, Brantner, Brepoels, Bütikofer, Canfin, Cohn-Bendit, Cornelissen, Delli, Durant, Eickhout, Engström, Evans, Flautre, Giegold, Häfner, Harms, Häusling, Hautala, Hudghton, Jadot, Joly, Junqueras Vies, Keller, Kiil-Nielsen, Lamberts, Lichtenberger, Lochbihler, Lövin, Lunacek, Rivasi, Romeva i Rueda, Rühle, Sargentini, Schroedter, Schulz Werner, Staes, Tarand, Tremopoulos, Turunen, Ždanoka
